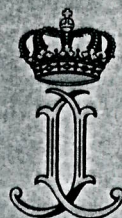
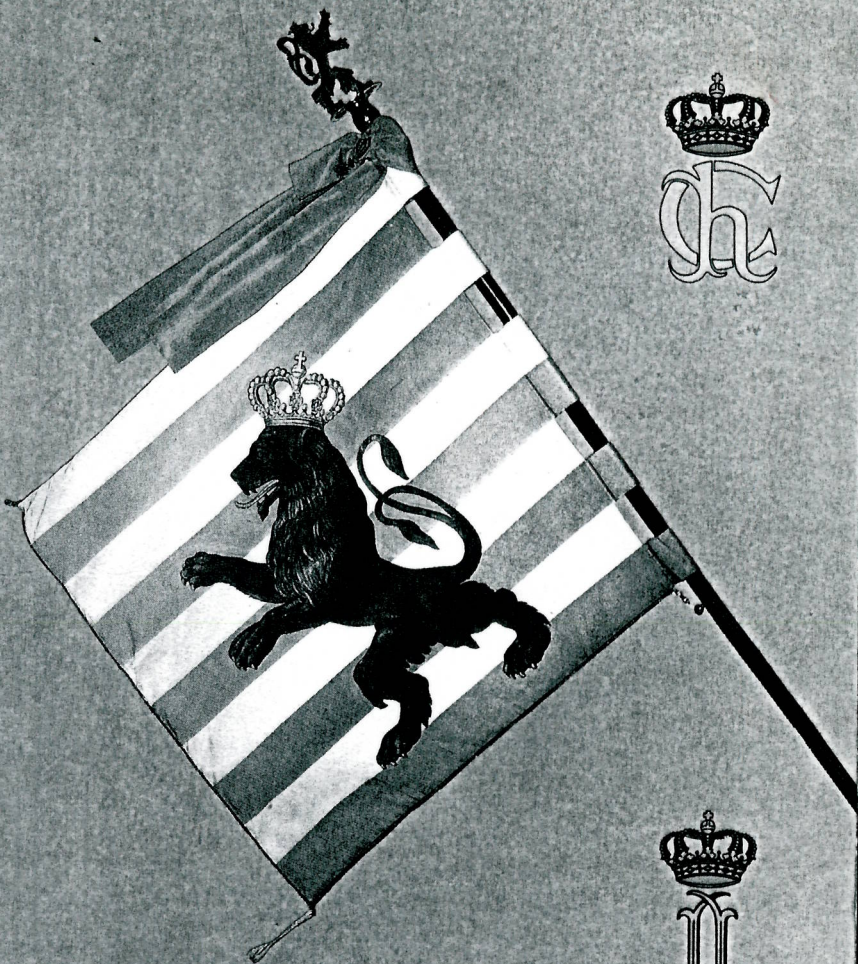


L. JACOBY / R. TRAUFFLER



FREIWÄLLEGEKOMPANIE
1940-1945



TOME II

L. Jacoby / R. Trauffler

Freiwillegekompanie

1940-1945

Tome II



1986

Imprimerie St-Paul S.A., Luxembourg

Listes des membres de la Compagnie des Volontaires

a. - Morts pour la Patrie

Nom	Prénoms	Date et lieu de naissance	Commune-Domicile
1. Alfif	Jean-Pierre	8. 5.1918 Bech	Bech
2. Baustert	Auguste	25. 7.1919 Asselborn	Asselborn
3. Bentz	Nicolas	28. 3.1921 Ingeldorf	Erpeldange
4. Boever	Jean	26. 2.1919 Hosingen	Hosingen
5. Bormann	Michel Marcel	10. 4.1920 Troisvierges	Troisvierges
6. Brimayer	Marcel	9.12.1921 Burmerange	Burmerange
7. Demnewald	Pierre	5. 4.1921 Neudorf	Luxembourg
8. Eisenbach	François Val.	9. 1.1921 Metz	Luxembourg
9. Even	Aloyse	24. 5.1921 Rodange	Pétange
10. Even	Arnold	9. 9.1919 Bertrange	Bertrange
11. Even	Hubert	1. 1.1921 Brouch	Echternach
12. Ewert	Emile	5.11.1921 Tuntange	Tuntange
13. Faha	Raymond	26. 3.1919 Esch/Alzette	Esch/Alzette
14. Feipel	René	28.10.1919 Mensdorf	Betzdorf
15. Frising	Nicolas	23. 9.1918 Bissen	Bissen
16. Gaasch	Jean	30. 6.1920 Dudelange	Dudelange
17. Goedert	Jean Arthur	22. 6.1918 Noerdange	Luxembourg
18. Gouden	Maurice	2. 3.1922 Bascharage	Bascharage
19. Grethen	Alfred	21. 1.1919 Aspelt	Frisange
20. Gretsch	Camille Franç.	6. 7.1919 Remich	Remich
21. Hamen	Henri	31. 1.1921 Metz	Luxembourg
22. Hary	Mathias René	3.10.1921 Esch/Alzette	Esch/Alzette
23. Haupesch	Jean-Pierre	3. 4.1920 Heffingen	Larochette
24. Hein	Aloyse	11.12.1921 Macthum	Wormeldange
25. Heinricy	Henri	5.11.1919 Erpeldange	Erpeldange
26. Hermes	François	3. 9.1922 Eitelbruck	Eitelbruck
27. Herschbach	Jean Maximil.	8. 5.1921 Echternach	Echternach
28. Hetting	Joseph	8.11.1919 Bivels	Putscheid
29. Hilbert	Nicolas	9.12.1914 Niederfeulen	Feulen
30. Hilbert	René	20. 1.1921 Eisichen	Hobscheid
31. Imbert	Joseph	27.11.1918 Bourglinster	Junglinster
32. Karels	J.B. Norbert	29. 4.1919 Schronndweiler	Nommern
33. Karger	Joseph Henri	8. 8.1922 Redange/Att.	Redange/Attert
34. Kass	Joseph	6.12.1918 Weiswampach	Weiswampach

35. Kayser	Pierre	24. 2.1922 Moersdorf	Mompach
36. Kessler	Victor	18. 8.1919 Koerich	Koerich
37. Kirchens	Joseph	2.11.1920 Rosport	Rosport
38. Kremer	Louis	23.10.1918	Bettendorf
39. Kunsch	Aloyse	18. 2.1920	Hagen
40. Lamboray	Hubert Robert	8. 1.1921 Macthum	Luxembourg
41. Larbière	René	2. 1.1920 Allerborn	Luxembourg
42. Mertens	Bernard	19. 1.1921 Audun/Tiche	Luxembourg
43. Meylender	René	8. 2.1920 Tétange	Kayl
44. Minden	Joseph	7. 7.1917 Rosport	Rosport
45. Morris	Robert	5. 4.1920 Niederkorn	Differdange
46. Ney	Jean	13. 4.1919 Strassen	Strassen
47. Ney	Joseph	3. 5.1920 Nothum	Mecher
48. Omes	Jean-Pierre	10. 5.1921 Dudelange	Diffirange
49. Pletschette	François	17. 6.1919 Differdange	Differdange
50. Rausch	Armand	25. 3.1920 Fentange	Hesperange
51. Rausch	Charles	25. 1.1921 Cap	Walferdange
52. Reding	Emile	22.11.1918 Colmar/Berg	Berg
53. Reisen	Mathias	16.10.1920 Dudelange	Dudelange
54. Reuland	J.P. Victor	24. 3.1917 Dudelange	Dudelange
55. Schaefer	Camille	24. 9.1919 Esch/Alzette	Esch/Alzette
56. Schaul	Pierre	2. 5.1921 Eitelbruck	Luxembourg
57. Schleich	Antoine	7. 8.1917 Huldange	Luxembourg
58. Schmit	Jean René	7. 8.1921 Munsbach	Schuttrange
59. Schmit	Nicolas	27. 4.1922 Eich	Luxembourg
60. Schmit	Othon François	3. 6.1921 Pasing/Munich	Contern
61. Schmitz	Léon	28. 3.1920 Esch/Alzette	Esch/Alzette
62. Schmitz	Nicolas	19. 5.1917 Diekirch	Diekirch
63. Scholler	François	3. 6.1921 Bissen	Berg
64. Schroeder	Jacques Jules	7. 8.1920 Maulsmühle	Bettembourg
65. Thill	Edmond	26. 8.1921 Leudelange	Pétange
66. Thines	Guillaume	23. 8.1918 Schimpach	Oberwampach
67. Weis	Pierre	18. 5.1918	Echternach
68. Weckering	Robert	20.11.1921 Dudelange	Dudelange
69. Wenkin	Guillaume	28. 9.1920 Weiler/Hachiv.	Hachiville
70. Weydert	Edmond	19.11.1921 Esch/Alzette	Esch/Alzette
71. Weydert	Paul	11. 1.1920 Beggen	Esch/Alzette
72. Wies	Alphonse	6. 9.1919 Beringen	Mersch
73. Zimmer	Albert	14.11.1920 Differdange	Differdange

b. - Décorés de la Croix de Guerre 1940-1945

1. Bauler Jean-Pierre
2. Baumann Maximilian
3. Biewer Théophile
4. Bley Léon
5. Braquet Pierre
6. Deltgen Alphonse
7. Drescher Joseph
8. Ehleringer Aloyse
9. Enders Mathias
10. Engeldinger Lucien
11. Erpelding Arnould
12. Flammant Léon

13. Fonck Adolphe
14. Funck Nicolas
15. Fusenig Marcel
16. Gaspar Julien
17. Geib Pierre
18. Gillen Jean-Pierre
19. Goergen Jacques
20. Goergen Michel
21. Grethen Alphonse
22. Hamilius Prosper
23. Hamilius Victor
24. Hansen Arthur
25. Herber Etienne
26. Hess Georges
27. Hoffmann Albert
28. Hoffmann Jean
29. Hoffmann Paul
30. Kass Jean
31. Kauthen Roger
32. Kerschen D. René
33. Kohl Albert
34. Konen Georges
35. Kraemer Hubert
36. Kraemer Léopold
37. Krier Emile
38. Krier Emile II
39. Mach Rudy
40. Mandy Alphonse
41. Oth André R.
42. Paulus Dominique
43. Peters Emile
44. Pündel Lucien
45. Reuter François
46. Schaul Pierre
47. Schmit Emile P.
48. Schmitz Aloyse
49. Schneider Pierre
50. Scholtes Eugène
51. Schwachtgen René
52. Schweich Marcel
53. Seimetz Albert
54. Simon René
55. Spielmann Nicolas
56. Theis Albert
57. Theisen Alphonse
58. Thill Fernand
59. Trauffler René
60. Weber René
61. Weydert Aloyse
62. Weydert Jean-Pierre
63. Weyrich René
64. Wolff Nicolas
65. Jacoby Aloyse
66. Albrecht. Guillaume
67. Jacoby Louis

c. - Croix de la Résistance à titre posthume

- | | | |
|--------------------------------|------------|----------------|
| 1. Boever Jean-Pierre | 26. 2.1919 | Hosingen |
| 2. Bormann Michel, Marcel | 10. 4.1920 | Troisvierges |
| 3. Brimeyer Marcel | 10.12.1921 | Burmerange |
| 4. Faha Raymond | 26. 3.1919 | Esch/Alzette |
| 5. Gaasch Jean | 30. 6.1920 | Dudelange |
| 6. Gouden Maurice | 2. 3.1922 | Bascharage |
| 7. Haupesoch Jean-Pierre | 3. 4.1920 | Heffingen |
| 8. Herschbach Jean, Max. | 8. 5.1921 | Echternach |
| 9. Hilbert René | 20. 1.1921 | Eischen |
| 10. Imbert Joseph | 27.11.1918 | Bourglinster |
| 11. Karels Jean-Bapt., Norbert | 29. 4.1919 | Schroindweiler |
| 12. Kass Joseph | 6.12.1918 | Niederwampach |
| 13. Lamboray Robert | 18. 1.1921 | Machtum |
| 14. Meylender René | 29. 2.1920 | Tétange |
| 15. Ney Jean | 15. 4.1919 | Strassen |

- | | | |
|------------------------------------|------------|----------------------|
| 16. Rausch Armand | 25. 3.1920 | Fentingen |
| 17. Rausch Charles | 25. 1.1921 | Walferdange |
| 18. Reding Emile | 22.11.1918 | Colmar-Berg |
| 19. Reisen Mathias | 16.10.1920 | Dudelange |
| 20. Reuland Victor | 24. 3.1917 | Dudelange |
| 21. Schaefer Camille | 24. 9.1919 | Esch/Alzette |
| 22. Schmitz Nicolas | 19. 5.1917 | Diekirch |
| 23. Schleich Antoine | 7. 8.1917 | Luxembourg-Bonnevoie |
| 24. Weydert Edmond | 19.11.1921 | Esch/Alzette |
| 25. Weydert Paul | 11. 1.1920 | Esch/Alzette |
| 26. Wenkin Willy | 28. 9.1920 | Weiler (Clervaux) |
| 27. Schaul Pierre | 2. 5.1921 | Luxembourg |
| 28. Jacoby Aloyse | 9. 1.1895 | Luxembourg |
| 29. Seil Robert | 17. 2.1921 | Differdange |
| 30. Simon Jean-Baptiste | 4.12.1920 | Differdange |
| 31. Hein Aloyse | 11.12.1921 | Machtum |
| 32. Fusenig Marcel | 9. 3.1921 | Remich |
| 33. Krier Emile-Jean | 2.12.1920 | Dudelange |
| 34. Schweich Nicolas | 26. 9.1920 | (Mus. Mil.) Luxbg |
| 35. Seimetz Albert dit Nic. | 10. 2.1920 | Luxembourg |
| 36. Stammet Jean | 8.12.1918 | Luxembourg |
| 37. Bisdorff Josy | 3. 5.1917 | Reuler (Clervaux) |
| 38. Dieudonné Charles, Léon | 28.11.1895 | Luxembourg |
| 39. Drescher Josy | 23.10.1920 | Luxembourg |
| 40. Ehleringer Aloyse | 27.12.1919 | Wintrange |
| 41. Geib Pierre | 29. 3.1920 | Echternach |
| 42. Gillen Jean-Pierre | 13. 5.1919 | Luxembourg |
| 43. Hamilius Victor | 11. 1.1920 | Differdange |
| 44. Huberty Robert | 1.12.1921 | Frisange |
| 45. Oth André, René | 6. 3.1919 | Luxembourg |
| 46. Schmit Emile, Pierre | 30. 7.1922 | Oetrange |
| 47. Spielmann Nicolas | 15. 1.1920 | Luxembourg-Merl |
| 48. Wolff Nicolas | 19.11.1920 | Vichten |
| 49. Hack Roger | 10. 3.1921 | Bruxelles |
| 50. Trinckes Albert, Nicolas | 4. 9.1919 | Bertrange |
| 51. Gudendorf Jean-Pierre | 29. 8.1921 | Luxembourg-B'voie |
| 52. Thill Edmond | 26. 8.1921 | Pétange |
| 53. Funck Nicolas | 16.11.1917 | Luxembourg |
| 54. Funck Joseph | 24. 2.1917 | Diekirch |
| 55. Reuter genannt Reiter François | 14.11.1919 | Neudorf |

d. - Décorés de la Médaille de la Résistance

- | | | |
|-----------------------|------------|--------------|
| 1. Anton Camille | 9. 7.1921 | Esch/Alzette |
| 2. Bauler Jean-Pierre | 18.11.1917 | Luxembourg |
| 3. Baumann Maximilian | 2. 4.1919 | Schiffange |
| 4. Biewer Théophile | 27.10.1919 | Oberkorn |
| 5. Bisdorff Joseph | 3. 5.1917 | Dudelange |
| 6. Bley Léon | 25. 1.1922 | Diekirch |

7. Brachmond Robert	24. 6.1920	Lamadelaïne
8. Braquet Pierre	14.10.1919	Waldhof
9. Deltgen Alphonse	7. 7.1922	Bigonville
10. Drescher Joseph	23.10.1920	Luxembourg
11. Ehleringer Aloyse	27.12.1919	Wintrange
12. Enders Mathias	26.10.1919	Luxembourg
13. Engeldinger Lucien	11. 1.1917	Ettelbrück
14. Erpeiding Arnould	26. 3.1918	Walferdange
15. Fehlen René	24. 4.1919	Howald
16. Flammand Léon	5. 1.1921	Rospert
17. Fonck Ady	11.12.1921	Goebblange
18. Funck Joseph	23. 2.1917	Diekirch
19. Funck Nicolas	16.11.1917	Luxembourg
20. Fusenig Marcel	9. 3.1921	Wormeldange
21. Gaspar Julien	15. 4.1920	Rodange
22. Geib Pierre	29. 3.1920	Luxembourg
23. Gillen Jean-Pierre	13. 5.1919	Mersch
24. Goergen Michel	27.12.1919	Mersch
25. Grethen Alphonse	29. 8.1921	Diekirch
26. Gudendorf Jean-Pierre	29. 8.1921	Luxembourg
27. Hamilius Prosper	2.11.1917	Rumelange
28. Hamilius Victor	11. 1.1920	Differdange
29. Herber Etienne	25. 3.1917	Bereldange
30. Heyardt Fernand	27. 8.1919	Luxembourg
31. Hoffmann Albert	5. 8.1921	Luxembourg
32. Hoffmann Johnny	1.12.1917	Bettembourg
33. Hoffmann Paul	28. 6.1920	Osweyer
34. Huberty Robert	1.12.1921	Frisange
35. Hurt Georges	4. 1.1922	Biwir
36. Jacoby Louis	26. 3.1919	Diekirch
37. Kass Jean, Mathias	27. 9.1921	Dudelange
38. Kerschen René	29. 4.1920	Howald
39. Kohl Albert	2. 1.1920	Luxembourg
40. Konen Jean	9.11.1920	Luxembourg
41. Konen Georges	19. 4.1919	Differdange
42. Kraemer Hubert	8. 5.1920	Esch/Alzette
43. Kremer Léopold	16. 4.1920	Esch/Alzette
44. Krier Emile	17. 2.1917	Mamer
45. Krier Emile, Jean	2.12.1920	Dudelange
46. Link Joseph	17. 2.1920	Luxembourg
47. Mach Rudy	6. 8.1918	Echternach
48. Mandy Alphonse	21.10.1917	Hautcharage
49. Martin René	9. 2.1920	Sandweiler
50. Oth René	6. 3.1919	Luxembourg
51. Paulus Dominique	21. 4.1921	Belvaux
52. Peters Emile	1.10.1920	Luxembourg
53. Pierre Roger	15. 2.1921	Howald
54. Pundel Lucien	6. 7.1917	Reckenthal/Lux.
55. Reuter François	14.11.1919	Neudorf
56. Schmit Emile, Pierre	30. 7.1922	Roodt/Syr
57. Schmitz Aloyse	18.12.1921	Echternach
58. Schmitz Jean-Pierre	13.11.1919	Luxembourg
59. Scholtes Eugène	16. 4.1919	Luxembourg
60. Schweich Marcel	11. 2.1918	Diekirch
61. Schweich Nicolas	26. 9.1920	Luxembourg
62. Seimetz Albert	10. 2.1920	Luxembourg
63. Seyler René	7. 3.1921	Esch/Alzette
64. Spielmann Nicolas	15. 1.1920	Luxembourg/Merl
65. Stammet Jean	8.11.1918	Reuler/Clervaux
66. Stephany Joseph	21.12.1921	Clervaux
67. Theis Albert	29. 5.1920	Luxembourg
68. Theisen Alphonse	24. 2.1918	Moutfort
69. Thill Fernand	21. 8.1921	Mersch
70. Trauffler René	3. 7.1921	Luxembourg/Merl
71. Trinckes Albert	4. 9.1919	Bertrange
72. Versall Joseph	4. 6.1921	Mamer
73. Welsch Jean	9. 1.1917	Luxembourg/Bonnevoie
74. Welter Joseph	4.12.1920	Luxembourg
75. Weydert Aloyse	22. 6.1921	Canach
76. Weydert Jean-Pierre	10.12.1921	Schieren
77. Weyrich René	1. 3.1918	Luxembourg
78. Wolff Nicolas	19.11.1920	Senningen

e. - Liste der Kriegsgefangenen vom 10. Mai 1940

A. Gendarmen (15)				
Name, Vorname	Grad			
Berchem Guillaume	Brigadier	Dienstort		
Blees Nicolas	Gendarm 2cl	Echternach		†
Dondelinger J.	Gendarm 2cl	Reisdorf		
Fischer Léon	Gendarm 1cl	Grundhof		†
Frisch Nicolas	Gendarm 1cl	Echternach		†
Gallion René	Gendarm 2cl	Fouhren		†
Hansen Marcel	Gendarm 2cl	Reisdorf		†
Hoscheid Paul	Gendarm 2cl	(Lkw-Lenker)		
Klinger E. T.	Gendarm 2cl	Fouhren		†
Konsbrück Aloyse	Gendarm 2cl	Echternach		
Logelin Marcel	Gendarm 2cl	Echternach		†
Lucas Albert	Gendarm 2cl	Vianden		†
Mertes Jean-Pierre	Brigadier	Echternach		†
Olinger Emile	Gendarm 2cl	Grundhof		†
Peters Jean-Pierre	Gendarm 2cl	Longsdorf		†
B. Zollbeamte (25)				
Bernard Mathias				
Eisen Pierre	Zöllner	Dillingen		
Ferring Gabriel N.	Zöllner	Bollendorf		
	Zöllner	Weilerbach		

Gerin Henri	Zöllner	Bollendorf	
Hansen Alphonse	Zöllner	Bollendorf	
Hansen Michel	Zöllner	Weilerbach	
Hebisch Jean	Zöllner	Wallendorf	
Heuschling Edouard	Zöllner	Grundhof	
Faber Pierre	Zöllner	Reisdorf	
Kayser Jean-Pierre	Zöllner	Wallendorf	
Kaiser Pierre	Zöllner	Echternach	
Klepper Guillaume	Zöllner	Grundhof	
Kremer Gaston	Zöllner	Bollendorf	
Mackel Emile	Zöllner	Weilerbach	
Peters Nicolas	Zöllner	Bollendorf	
Reuter Jean-Pierre	Zöllner	Weilerbach	
Schilling Auguste	Zöllner	Wallendorf	
Staudt Alfred	Zöllner	Reisdorf	
Strock M.	Einnehmer	Echternach	
Theisen Pierre	Zöllner	Weilerbach	
Thecks Michel	Zöllner	Weilerbach	
Valentin Norbert	Zöllner	Grundhof	
Waterloo Théodore	Zöllner	Bollendorf	
Walther Robert	Zöllner	Wallendorf	
Weber Louis	Zöllner	Grundhof	

†

Brigadier
Sous-Brig.

†

CFL
CFL-Angest.

†

F. Einheimische Zivilpersonen (12)

Braun Victor	Chef des Zivil- schutzdienstes	Echternach
Brimeyer Auguste	Oberförster	Bollendorf
Brimeyer Paul	Grundbesitzer	Bollendorf
Decker Ferdy	Zivil- schutzdienst	Echternach
Dom F.	Zivil- schutzdienst	Echternach
Meyer Georges	Zivil- schutzdienst	Echternach
Meyers Pierre	Zivil- schutzdienst	Echternach
Simon Pierre	Landwirt	Bollendorf
Schaltz Jean	Schöffe	Bollendorf
Schmit Joseph	Landwirt	Bettel
Wirtz Albert	Zivil- schutzdienst	Echternach
	Musikprofessor	Echternach
	(ZSD)	

†

†

G. In Trier inhaftiert (9)

Disteldorf Nicolas		
Goerend Aloyse		
Goergen Jacques		†
Hengen Michel François		
Junker Jean		
Karels Norbert		†
Reuter François		†
Schimberg Aloyse Pierre		†
Berchem Joseph Ernest		
Total:	15+25+24+2+2+12+9=89	

†

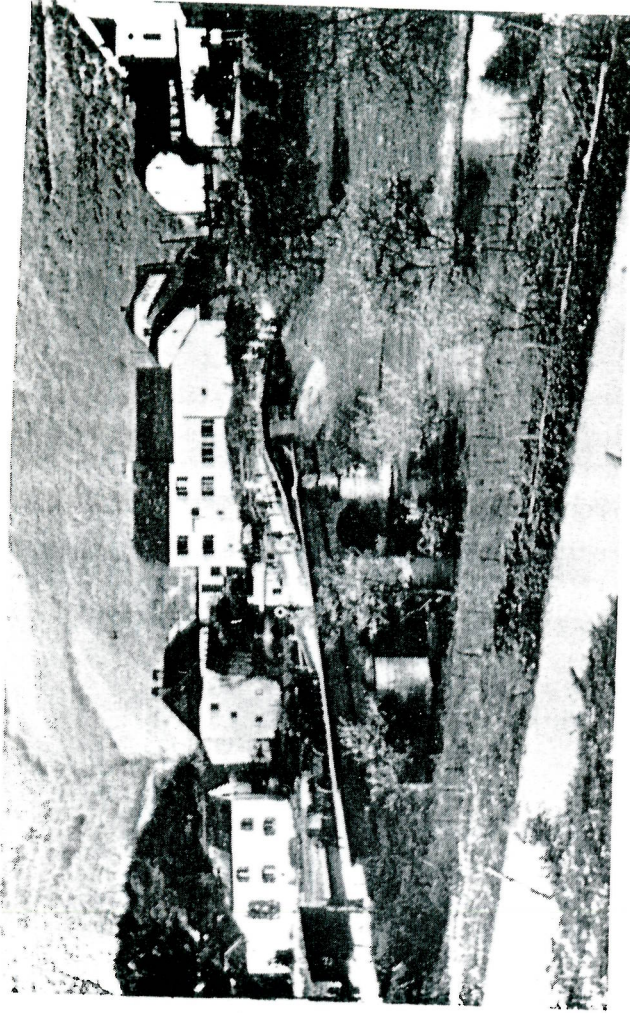
†

Randbemerkung

Im Laufe des Morgens des 10. Mai wurden sämtliche gefangenenommen Beamten und Zivilpersonen im Sektor Echternach-Vianden ins Sammellager Ameldingen geschleust. Um 12 Uhr wurden die Gendarmen und Soldaten der Brigade Echternach per Lastwagen nach Hommerdingen gefahren, um gegen 13 Uhr über Wallendorf (neuerbaute Eisenbahn-

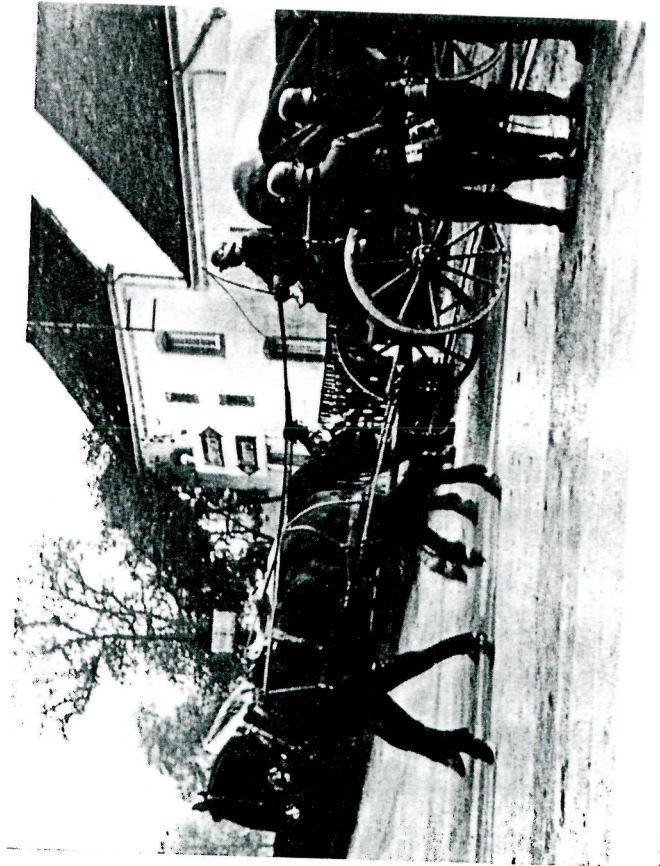
C. Soldaten (24)

Ewen Hubert	Domizil		
Fah Joseph	Echternach	Soldat 2cl	†
Floerschinger Joseph	Petingen	Soldat 2cl	†
Frisung Nic., Paul	Bürmeringen	Soldat 1cl	
Funck Joseph	Bissen	Soldat 2cl	†
Gras Jean Nic.	Medernach	Soldat 1cl	†
Haas Dieudonné	Noerdingen	Soldat 2cl	†
Hamilius Prosper	Hostert-Redingen	Soldat 2cl	
Hebisch Albert	Luxemburg	Soldat 2cl	
Hencks Gaston	Lenningen	Soldat 2cl	
Jacoby Louis	Esch/Alzette	Soldat 2cl	
Kass Joseph	Wormeldingen	Soldat 2cl	
Kieffer Nicolas (Nett)	Niederwampach	Soldat 2cl	†
Krier Emile J.	Heffingen	Soldat 1cl	
Mach Rudy	Limpertsberg	Soldat 1cl	
Maquil Alfred	Echternach	Soldat 1cl	
Schmit Michel	Mertzig	Soldat 2cl	
Schiltz Léon	Olingen	Soldat 1cl	†
Thines Guillaume	Hostert	Soldat 2cl	
Thill Emile	Schimpach	Soldat 2cl	†
Weidenhaupt Joseph	Gasperich	Soldat 2cl	†
Weis Bernard	Esch/Alzette	Soldat 1cl	†
Wies Jean Ed.	Neuhäusen	Soldat 1cl	†
Zeyen Michel	Esch/Alzette	Soldat 2cl	†
	Differdingen	Soldat 2cl	



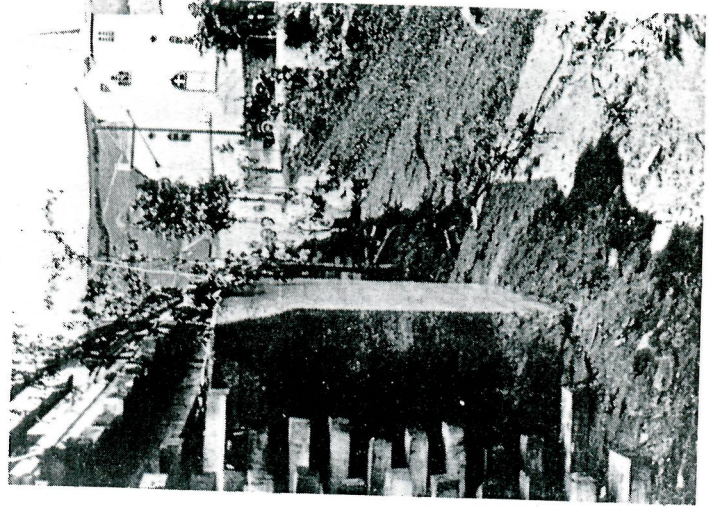
Einmarsch der deutschen Truppen am 10. Mai 1940. Auf allen Straßen und Feldwegen zogen Infanterie- und Artillerie-Einheiten durch unser Land.

Photo: Bundesarchiv Koblenz



Untereisenbach: Eine Behelfsbrücke wurde über die Betonsperre geschlagen

Photos: Bundesarchiv Koblenz



Liste der Häftlinge aus den Konzentrationslagern, Gefängnissen und anderen Haftanstalten

(Jos. Sauber, Differdingen)

Die nachfolgende Aufstellung gibt einen Überblick über die Konzentrationslager, Gefängnisse und andere Haftanstalten, in denen viele Mitglieder der Freiwilligen-Kompanie während des Krieges für längere Zeit inhaftiert oder auch nur für kurze Zeit untergebracht waren (z. B.: auf Transport in ein anderes Gefängnis oder Lager).

Es ist nicht mehr möglich, nach 40 Jahren für jeden einzelnen Fall die Inhaftierungszeiten peinlichst genau anzugeben.

Sollte in diesen Aufstellungen der eine oder der andere Kamerad vergessen worden sein, so bitten wir um Verständnis und sind gerne bereit, eine Berichtigung nachträglich im Bulletin „Letzeburger Ex-Militär“ zu veröffentlichen.

Konzentrationslager Auschwitz-Birkenau

Deltgen Alphonse	2. 2.44- 9.12.44
Drescher Joseph	17. 7.42- 9.12.44
Gouden Maurice	17. 7.42- umgekommen am 6. 9.42
Groos Philippe	17. 7.42- 9.12.44
Rausch J.P. Charles	17. 7.42- umgekommen am 23. 8.42
Weber René	17. 7.42- 9.12.44
Weydert Edmond	17. 7.42- umgekommen am 23. 8.42

Konzentrationslager Buchenwald

Trauffler René	16. 8.41-14. 9.41
Bauler Jean Pierre	21. 8.41-10.12.41
Biewer Théophile	21. 8.41-14. 9.41
Brachmond Robert	21. 8.41-14. 9.41
Ehrlinger J.P. Aloyse	21. 8.41-14. 9.41
Flammant Léon Emile	21. 8.41-14. 9.41
Fonck Adolphe	21. 8.41-14. 9.41
Fusenig Pierre	21. 8.41-14. 9.41
Hack Mich. Roger	21. 8.41-14. 9.41
Hoffmann Jean (Johnny)	21. 8.41-14. 9.41
Hoffmann Jean Paul	21. 8.41-14. 9.41

Juncker René 21. 8.41-14. 9.41
 Kerschen Dom. René 21. 8.41-14. 9.41
 Schmitz Jean Pierre 21. 8.41-14. 9.41
 Seyler René 21. 8.41-14. 9.41
 Welsch Jean 21. 8.41-14. 9.41
 Zeimes Henri 21. 8.41-14. 9.41
 Bisdorff Nic. Joseph 22. 8.41-14. 9.41
 Gudendorf Jean Pierre 22. 8.41-14. 9.41 + 29.11.44-19. 1.45
 Maquil Alfred 22. 8.41-14. 9.41
 Meylender René 22. 8.41-14. 9.41
 Omes Jean Pierre 22. 8.41-14. 9.41
 Thilgen Camille 22. 8.41-14. 9.41
 Thommes François 22. 8.41-14. 9.41
 Trinckes Albert 22. 8.41-14. 9.41
 Hess Georges 30. 8.41-20. 9.41
 Bley Léon 18. 6.42-18.12.44
 Deltgen Alphonse 18. 6.42-25. 1.44
 Hoffmann Albert 18. 6.42-18.12.44
 Minden Joseph 18. 6.42-18.12.44
 Reisen Mathias 18. 6.42-August 42
 Schaul Pierre 18. 6.42- 4. 6.44
 Wolff Nicolas aus dem Außenlager Arolsen entflohen
 18. 6.42- 4. 6.44
 Spielmann Nicolas aus dem Außenlager Arolsen entflohen
 Weydert Aloyse 18. 6.42-11. 4.45
 Haas Norbert 18. 6.42-11. 4.45
 Mitte März 45-Mitte April 45

Konzentrationslager Dachau

Enders Mathias 25. 3.42-29. 4.45
 Fusenig Marcel 25. 3.42-29. 4.45
 Geib Pierre 25. 3.42-29. 4.45
 Gillen Jean Pierre 25. 3.42-29. 4.45
 Haupesche Jean Pierre 25. 3.42- gestorben am 29. 7.43
 Konen Georges 25. 3.42-29. 4.45
 Kraemer Hubert 25. 3.42-29. 4.45
 Kremer Leopold 25. 3.42-29. 4.45
 Mandy Alphonse 25. 3.42-29. 4.45
 Pündel Lucien 25. 3.42-29. 4.45
 Schmit Emile 25. 3.42-29. 4.45
 Schmitz Aloyse 25. 3.42-29. 4.45
 Schwachtgen René 25. 3.42-29. 4.45
 Seimetz Albert Nic. 25. 3.42-29. 4.45
 Theis Albert 25. 3.42-29. 4.45
 Thill Ferdinand 25. 3.42-29. 4.45

Weyrich René 25. 3.42-29. 4.45
 Braquet Pierre 21. 9.44-26.12.44
 Gaspar Jules 21. 9.44-26.12.44
 Kass Jean 21. 9.44-26.12.44
 Paulus Dominique 21. 9.44-26.12.44
 Peters Emile 21. 9.44-26.12.44
 Reuter François 21. 9.44-26.12.44
 Schneider Pierre 21. 9.44-26.12.44
 Scholtes Eugène 21. 9.44-26.12.44
 Schweich Marcel 21. 9.44-26.12.44
 Simon J.B. René 21. 9.44-26.12.44
 Theisen Alphonse 21. 9.44-26.12.44
 Weydert Jean Pierre 21. 9.44-26.12.44
 Albrecht Guillaume Anfang April 45-29. 4.45
 Berchem Joseph Ern. 20. 9.44-29. 4.45
 Grethen Alphonse 28. 4.41-13.12.41
 Huberty Robert 28. 4.41-13.12.41
 Jacoby Aloyse 4. 4.43-29. 4.45
 Kauthen Roger 5. 9.41-20. 8.42
 Mach Rodolphe 6. 3.44-29. 4.45
 Oth André René Sept. 44-Februar 45

Konzentrationslager Dachau

Außenkommando Leonberg-Miesbach

Meylender René 2.11.42-29. 4.45

Konzentrationslager Flossenbürg

Erpelding Arnould 15. 6.42- 8.12.44
 Funck Nicolas 15. 6.42- 8.12.44
 Hansen J. Arthur 15. 6.42- 8.12.44
 Kohl Albert 15. 6.42- 8.12.44
 Krier Emile Jean 15. 6.42- 8.12.44
 Krier Emile Joseph 15. 6.42- 8.12.44
 Baumann Maximilien 13. 7.42- 8.12.44
 Imbert Joseph 13. 7.42- 8.12.44

Konzentrationslager Hinzert

Albrecht Guillaume Ende Mai 42-20. 1.43
 Alf Pierre Camille 6.11.41-30. 5.42
 Anton Camille 24. 4.44-Sept. 44
 Bauler Jean Pierre 14. 9.42-28.11.42
 Berchem Joseph Ern. 23.12.42-20. 1.43
 Berg Joseph 4.11.41-22.11.41
 Delhalt Victor 3.11.41-27.11.41
 Even Arnould

Flammant Marcel Fr.	2.11.41-15.12.41
Folschette Lucien	4.11.41-21.11.41
Fonck Adolphe	2.10.42-16.10.42
Fox J.P. Paul	1.11.41-27.11.41
Gillen Jean Roger	4.11.41-21.11.41
Gindt Joseph	4.11.41-21.11.41
Hary Camille	4.11.41-26.11.41
Heinen Raymond	2.11.41-21.11.41
Heirendt François	5.11.41-27.11.41
Hengen François	2.11.41-21.11.41
Herber Etienne	15. 9.42-16.10.42
Hoffmann Jean (Johny)	2.10.42-16.10.42
Hoffmann Jean Paul	6.10.42-16.10.42
Jaeger Marcel	3.11.41-21.11.41
Jacoby Aloyse	3.12.41- 4. 4.43
Klepper François	4.11.41- 1.12.41
Lion Auguste	3.11.41-21.11.41
Lorang François	26. 9.43-27.11.43
Ludwig Joseph	17. 3.44-31. 3.45 - Außenk. Langendiebach
Mach Rodolphe	22. 5.42-26. 1.43
Meylender René	2.10.42- 2.11.42
Meyers Joseph	3.11.41-24.11.41
Moes Paul	4.11.41-12.12.41
Muller Léon	4.11.41-21.11.41
Oth André René	2.11.41-26.11.41 + 28.11.41-Febr. 1943
Pauly René	5.11.41-29.11.41
Promme Nicolas	3.11.41-21.11.41
Retter Marcel	3.11.41-21.11.41
Rollinger Nicolas	2.11.41-22.11.41
Schott Robert	2. 2.43- 2. 3.43
Thill Jean Bernard	2.11.41- 2.12.41
Thiry Nicolas Jos.	4.11.41-21.11.41
Trierweiler François	2.11.41-21.11.41
Thurmes Jean	3.11.41-21.11.41
Wahl Joseph	5.11.41-29.11.41
Weber Emile	2.11.41- 1.12.41
Weber Roger Nic.	4.11.41-21.11.41
Weis Bernard	4.11.41-21.11.41
Konzentrationslager Majdanek/Lublin	
Deltgen Alphonse	25. 1.44- 2. 2.44
Konzentrationslager Mauthausen	
Schweich Nicolas	10 Wochen - 6. 5.45

Konzentrationslager Natzweiler-Struthof

Albrecht Guillaume	20. 1.43- Anfang Juni 1944
Berchem Joseph Em.	20. 1.43-20. 9.44
Kauthen Roger	20. 8.42-25.11.44
Oth André René	Februar 43-September 44
Braquet Pierre	16. 6.44-21. 9.44
Gaspar Jules	16. 6.44-21. 9.44
Kass Jean	16. 6.44-21. 9.44
Paulus Dominique	16. 6.44-21. 9.44
Peters Emile	16. 6.44-21. 9.44
Reuter François	16. 6.44-21. 9.44
Schneider Pierre	16. 6.44-21. 9.44
Scholtes Eugène	16. 6.44-21. 9.44
Schweich Marcel	16. 6.44-21. 9.44
Simon J.B. René	16. 6.44-21. 9.44
Theisen Alphonse	16. 6.44-21. 9.44
Weydert Jean Pierre	16. 6.44-21. 9.44

Konzentrationslager Natzweiler, Außenkommando Iffezheim

Albrecht Guillaume	Anfang Juni 44-April 45
--------------------	-------------------------

Konzentrationslager Natzweiler, Außenkommando Neckarelz

Kauthen Roger	25.11.44- 4. 4.45
---------------	-------------------

Konzentrationslager Natzweiler, Außenkommando Schirmeck

Linck Joseph	18.10.44-22.11.44
--------------	-------------------

Konzentrationslager Natzweiler, Außenkommando Schönberg-Dautmergen

Gudendorf Jean Pierre	19. 1.45-März 45
-----------------------	------------------

Konzentrationslager Neuengamme

Braquet Pierre	19. 6.42-16. 6.44
Kass Jean	19. 6.42-16. 6.44
Kass Joseph	19. 6.42- umgekommen am 17. 9.42
Paulus Dominique	19. 6.42-16. 6.44
Scholtes Eugène	19. 6.42-16. 6.44
Schweich Marcel	19. 6.42-16. 6.44
Simon J.B. René	19. 6.42-16. 6.44
Theisen Alphonse	19. 6.42-16. 6.44
Weydert Jean Pierre	19. 6.42-16. 6.44
Faha P. Raymond	17. 7.42- umgekommen am 2.11.42
Gaspar Jules	17. 7.42-16. 6.44
Ney Joseph	17. 7.42- umgekommen am 19.11.42
Peters Emile	17. 7.42-16. 6.44

Reuter François 17. 7.42-16. 6.44
 Schneider Pierre 17. 7.42-16. 6.44
 Hamilius Prosper 16.10.44- 3. 1.45

Konzentrationslager Sachsenhausen-Oranienburg

Hamilius Prosper 13. 6.42-15.10.44
 Hess Georges 20. 9.42-22. 4.45
 Ehrlinger J.P. Aloyse 2. 9.42- 2. 5.45
 Kerschen Dom. René 2. 9.42- 2. 5.45
 Trauffer René 2. 9.42- 2. 5.45
 Fonck Adolphe 2.11.42- 2. 5.45
 Herber Etienne 2.11.42- 2. 5.45
 Hoffmann Jean (Johnny) 2.11.42- 2. 5.45
 Hoffmann Jean Paul 2.11.42- 2. 5.45
 Bauler Jean Pierre 3.12.42- 2. 5.45
 Hamilius Victor 18. 3.43- 2. 5.45
 Brimayer Marcel Ende Juni 42- erschossen am 2. 2.45
 Gaasch Jean Ende Juni 42- erschossen am 2. 2.45
 Herschbach Maximilien Ende Juni 42- erschossen am 2. 2.45
 Karels Norbert Ende Juni 42- erschossen am 2. 2.45
 Lamboray Norbert Ende Juni 42- erschossen am 2. 2.45
 Weydert Paul Ende Juni 42- erschossen am 2. 2.45
 Boever Jean 13. 6.42- erschossen am 2. 2.45
 Bormann Mich. Marcel 13. 6.42- erschossen am 2. 2.45
 Ney Jean 13. 6.42- erschossen am 2. 2.45
 Reding Emile 13. 6.42- erschossen am 2. 2.45
 Reuland J.P. Victor 13. 6.42- erschossen am 2. 2.45
 Schaeler Camille 13. 6.42- erschossen am 2. 2.45
 Schleich Antoine 13. 6.42- erschossen am 2. 2.45
 Schmitz Nicolas 13. 6.42- erschossen am 2. 2.45
 Reisen Mathias August 42- erschossen am 2. 2.45

Gefängnis Arbois

Lucas Charles

Gefängnis Baranowicz

Linck Joseph

Lager Barcelona

Brachmond Robert
 Hack Mich. Roger

Gefängnis Berlin

Bauler Jean Pierre
 Boever Jean

Bormann Mich. Marcel
 Braquet Pierre

Brimayer Marcel
 Ehrlinger J.P. Aloyse
 Faha P. Raymond
 Fonck Adolphe
 Gaasch Jean
 Gaspar Jules
 Gudendorf Jean Pierre
 Hamilius Prosper
 Herber Etienne
 Herschbach Maximilien
 Hoffmann Jean (Johnny)
 Hoffmann Jean Paul
 Karels Norbert
 Kass Jean
 Kass Joseph
 Kerschen D. René
 Lamboray Robert
 Ney Jean

Ney Joseph
 Paulus Dominique
 Peters Emile
 Reding Emile
 Reuland J.P. Victor
 Reuter François
 Schaeler Camille
 Schleich Antoine
 Schmitz Nicolas
 Schneider Pierre
 Scholtes Eugène
 Schweich Marcel
 Simon J.B. René
 Theisen Alphonse
 Trauffer René
 Weydert Jean Pierre
 Weydert Paul

Gefängnis Bottrop

Erpelding Arnould
 Funck Nicolas
 Groos Philippe
 Hamilius Victor
 Hansen J. Arthur

Kohl Albert
 Krier Emile Jean
 Krier Emile Joseph
 Rausch J.P. Charles
 Weber René

Gefängnis Brandenburg

Klein Léon

Gefängnis Breslau

Boever Jean
 Bormann Mich. Marcel
 Braquet Pierre
 Hamilius Prosper
 Kass Jean
 Kass Joseph
 Ney Jean
 Paulus Dominique
 Reding Emile

Reuland J.P. Victor
 Schaeler Camille
 Schleich Antoine
 Schmitz Nicolas
 Scholtes Eugène
 Schweich Marcel
 Simon J.B. René
 Theisen Alphonse
 Weydert Jean Pierre

Straflager Brual-Rhede Papenburg

Flammant Léon Emile

Gefängnis Brünn

Boever Jean
Bormann Mich. Marcel
Braquet Pierre
Hamilius Prosper
Kass Jean
Kass Joseph
Ney Jean
Paulus Dominique
Reding Emile

Reuland J.P. Victor
Schaeler Camille
Schleich Antoine
Schmitz Nicolas
Scholtes Eugène
Schweich Marcel
Simon J.B. René
Theisen Alphonse
Weydert Jean Pierre

Gefängnis Butzbach/Griessen

Anton Camille
Gros Jean Pierre
Haas Norbert
Stephany Joseph

Gefängnis Charleville

Schweich Nicolas

Gefängnis Champagnole

Lucas Charles

Gefängnis Clermont-Ferrand

Anton Camille

SS- und Polizei-Straflager Dachau

Léon Aloyse
Noël François
Pletschette François

Gefängnis Danzig

Hein Aloyse
ungekommen am 12. 8. 41

SS- und Polizei-Straflager Danzig-Matzkau

Noël François

Gefängnis Darmstadt

Hurt François

Gefängnis Dresden

Brimayer Marcel
Faha P. Raymond
Gaasch Jean

Gaspar Jules
Gros Jean Pierre
Herschbach Maximilien

Karels Norbert
Lamboray Robert
Ney Joseph
Peters Emile

Gefängnis Dôle

Lucas Charles

Gefängnis Düsseldorf

Even Arnould
Hamilius Victor

Gefängnis Erfurt

Ehleringer J.P. Aloyse
Kerschen D. René
Trauffler René

Gefängnis Figueras

Jacoby Louis

Gefängnis Gerona

Brachmond Robert
Hack M. Roger

Gefängnis Görnitz

Boever Jean
Bormann Mich. Marcel
Braquet Pierre
Hamilius Prosper
Kass Jean
Kass Joseph
Ney Jean
Paulus Dominique
Reding Emile

Reuland J.P. Victor
Schaeler Camille
Schleich Antoine
Schmitz Nicolas
Scholtes Eugène
Schweich Marcel
Simon J.B. René
Theisen Alphonse
Weydert Jean Pierre

Gefängnis Graz

Mitglieder der 5. Kompanie aus Skofja-Loka
(Laak an der Zaier)

Bley Léon
Boever Jean
Bormann Mich. Marcel
Braquet Pierre
Deltgen Alphonse
Hamilius Prosper
Hoffmann Albert

Kass Jean
Kass Joseph
Minden Joseph
Ney Jean
Paulus Dominique
Reding Emile
Reisen Mathias

Reuland J.P. Victor
Schaefer Camille
Schaal Pierre
Schleich Antoine
Schmitz Nicolas
Scholtes Eugène
Schweich Marcel

Simon J.B. René
Spielmann Nicolas
Theisen Alphonse
Weydert Aloyse
Weydert Jean Pierre
Wolff Nicolas

Gefängnis Graz

Mitglieder der 4. Kompanie aus Sent Vid (St.-Veith)

Arend Emil
Baumann Maximilien
Becker Jacques
Birchen Joseph
Bisenius Theodor
Biwer Jules
Boettel Emile
Boultgen Nicolas
Brimayer Marcel
Dechmann Armand
Drescher Joseph
Eisenbach Valentin
Even Arnould
Even Hubert
Fah Joseph
Faha P. Raymond
Fehlen René
Fonck Nicolas
Funk Joseph
Gaasch Jean
Gaspar Jules
Gilbertz Emile
Glesener Jean Pierre
Goedert J. Arthur
Gouden Maurice
Graas A. Joseph
Groos Philippe
Haan Nicolas
Haas Dieudonné
Hamen Henri
Hary M. René
Hencks Gaston
Hengen Albert
Hentzig Joseph
Herschbach Maximilien

Hetting Joseph
Heynen Auguste
Hilbert René
Hoffmann Robert
Huberty Camille
Imbert Joseph
Jacobs Mathias
Johanns Pierre
Karels Norbert
Kieffer Nicolas
Kiesch Jean
Kohn Roger
Krier Joseph
Krippler Pierre
Kugener Ernest
Lambert Antoine
Lamboray Robert
Lengler Adolphe
Linden Jean
Losch Théodore
Lutz René
Martin J.M. René
Muller Jean
Ney Joseph
Nickels Nicolas
Peters Emile
Poss Roger
Pündel Jean Nic.
Rausch Armand
Rausch J.P. Charles
Reimen F. Léon
Reuter François
Roesser Pierre
Ronck Joseph
Ronkar Eugène

Thines Guillaume
Weber René
Weber Etienne
Welter Joseph
Wenkin Guillaume
Weydert Edmond
Weydert Paul
Wilmes Corneille

Schank Emile
Schiltz J. Albert
Schlim Marcel
Schmit Marcel
Schneider Pierre
Schoos Emile
Seil Robert
Theodory Jean Pierre

Gefängnis Halle

Schau Pierre
Schweich Nicolas
Spielmann Nicolas
Trauffler René
Weydert Aloyse
Wolff Nicolas

Bley Léon
Ehleringer J.P. Aloyse
Hoffmann Albert
Kerschen D. René
Minden Joseph
Reisen Mathias

Gefängnis Hamburg

Reuter François
Schneider Pierre
Scholtes Eugène
Schweich Marcel
Simon J.B. René
Theisen Alphonse
Weydert Jean Pierre

Braquet Pierre
Faha P. Raymond
Gaspar Jules
Kass Jean
Kass Joseph
Ney Joseph
Paulus Dominique
Peters Emile

Gefängnis Hannover

Bauler Jean Pierre
Fonck Adolphe
Herber Etienne
Hoffmann Jean (Johnny)
Hoffmann Jean Paul

Gefängnis Innsbruck

Pündel Lucien
Schmit Emile
Schmitz Aloyse
Schwachtgen René
Seimetz Alb. Nicolas
Theis Albert
Thill Ferdinand
Weyrich René

Enders Mathias
Fusenig Marcel
Geib Pierre
Gillen Jean Pierre
Hauptesch Jean Pierre
Konen Georges
Kraemer Hubert
Kremer Leopold
Mandy Alphonse

Zuchthaus Kassel-Wehleiden

Engeldinger Lucien

Lorang François

Linck Joseph

Bauler Jean Pierre

Flammant Léon Emile

Fonck Adolphe

Festung Ehrenbreitstein Koblenz

Gefängnis Köln

Herber Etienne

Hoffmann Jean (Johnny)

Hoffmann Jean Paul

Gefängnis Königsberg

Linck Joseph

Bley Léon

Hoffmann Albert

Minden Joseph

Reisen Mathias

Schau Pierre

Gefängnis Leipzig

Schweich Nicolas

Spielmann Nicolas

Weydert Aloyse

Wolff Nicolas

Gefängnis Linz

Bley Léon

Boever Jean

Bormann Mich. Marcel

Braquet Pierre

Brimayer Marcel

Erpelding Arnould

Faha P. Raymond

Funck Nicolas

Gaasch Jean

Gaspar Jules

Hamilius Prosper

Hansen J. Arthur

Herschbach Maximilien

Hoffmann Albert

Karels Norbert

Kass Joseph

Kass Jean

Kohl Albert

Krier Emile Jean

Krier Emile Joseph

Lamboray Robert

Minden Joseph

Ney Jean

Ney Joseph

Paulus Dominique

Peters Emile

Reding Emile

Reisen Mathias

Reuland J.P. Victor

Reuter François

Schaeler Camille

Schau Pierre

Schleich Antoine

Schmitz Nicolas

Schneider Pierre

Scholtes Eugène

Schweich Marcel

Simon J.B. René

Weydert J.P.

Weydert Paul

Wolff Nicolas

Gefängnis Luxemburg

Huberty Robert

Jung Edmond

Kauthen Roger

Lucas Charles

Ludwig Joseph

Mach Rodolphe

Maquil Alfred

Meyers Joseph

Oth André René

Pletschette François

Retter Marcel

Stammet François

Stephany Joseph

Thein Jean

Thilgen Camille

Touvenaint Victor

Spielmann Nicolas

Theisen Alphonse

Weydert Aloyse

Albrecht Guillaume

Alff Pierre Camille

Anton Camille

Bauler Jean Pierre

Biewer Théophile

Brasseur Jean

Engeldinger Lucien

Even Arnould

Flammant Marcel

Flammant Léon Emile

Fonck Adolphe

Grethen Alphonse

Gros Jean Pierre

Haas Norbert

Herber Etienne

Hoffmann Jean (Johnny)

Hoffmann Jean Paul

Gefängnis Lyon - Fort Chapoly

Goergen Jacques

Goergen Michel

Gefängnis Madrid

Goergen Jacques

Gefängnis Mährisch-Schönberg

Boever Jean

Bormann Mich. Marcel

Braquet Pierre

Hamilius Prosper

Kass Joseph

Kass Jean

Ney Jean

Paulus Dominique

Reding Emile

Reuland J.P. Victor

Schaeler Camille

Schleich Antoine

Schmitz Nicolas

Scholtes Eugène

Schweich Marcel

Simon J.B. René

Theisen Alphonse

Weydert J.P.

Gefängnis Mannheim

Theodory Jean Pierre

Gefängnis Metz

Goergen Michel
Schweich Nicolas

Lager Miranda de Ebro

Jacoby Louis

Gefängnis Moulins-les-Metz

Goergen Michel

Gefängnis München

Erpelding Arnould
Funck Nicolas
Hansen J. Arthur

Kohl Albert
Krier Emile Jean
Krier Emile Joseph

Gefängnis Namur

Stephany Joseph

Gefängnis Neustettin

Goudendorf Jean Pierre

Gefängnis Nürnberg

Folschette Lucien

Gefängnis Paris Fresnes

Schweich Nicolas

Arbeitslager Pontaneveaux

Jacoby Louis

Gefängnis Prag

Bley Léon
Brimayer Marcel
Drescher Joseph
Faha P. Raymond
Gaasch Jean
Gaspar Jules
Gouden Maurice
Herschbach Maximilien
Hoffmann Albert
Karels Norbert
Lamboray Robert
Minden Joseph

Ney Joseph
Peters Emile
Reisen Mathias
Reuter François
Schaal Pierre
Schneider Pierre
Schweich Nicolas
Spielmann Nicolas
Weydert Aloyse
Weydert Edmond
Weydert Paul
Wolff Nicolas

Gefängnis Regensburg

Kohl Albert
Krier Emile Jean
Krier Emile Joseph

Zuchthaus Rheinbach

Biewer Théophile
Engeldinger Lucien

Gefängnis Saarbrücken

Goergen Michel
Lucas Charles

Gefängnis Salzburg

Erpelding Arnould
Funck Nicolas
Hansen J. Arthur

Kohl Albert
Krier Emile Jean
Krier Emile Joseph

Gefängnis Sarraïbe

Goergen Michel

Gefängnis Sarreguemines

Goergen Michel

Gefängnis Saverne

Lucas Charles

Gefängnis Siegburg

Biewer Théophile
Engeldinger Lucien

Gefängnis Schömberg

Mach Rodolphe

Gefängnis Stettin

Gudendorf Jean Pierre

Gefängnis St-Quentin

Schweich Nicolas

Festung Torgau

Anton Camille
Gros Jean Pierre
Haas Norbert

Schweich Nicolas
Stephany Joseph

Gefängnis Thorn

Noël François

Bauler Jean Pierre
Fonck Adolphe
Goergen Michel
Herber Etienne
Hoffmann Jean (Johnny)

Gefängnis Trier

Hoffmann Jean Paul
Kauthen Roger
Lorang François
Stammet François

Gefängnis Vers-en-Montagne

Lucas Charles

Gefängnis Warschau

Funck Joseph
Hencks Gaston

Gefängnis Weimar

Kauthen Roger
Trauffler René

Gefängnis Wien

Baumann Maximilien
Bley Léon
Boever Jean
Bormann Mich. Marcel
Braquet Pierre
Brimayer Marcel
Deltgen Alphonse
Drescher Joseph
Erpelding Arnould
Faha P. Raymond
Funck Nicolas
Gaasch Jean
Gaspar Jules
Gouden Maurice
Groos Philippe
Hamilius Prosper
Hansen J. Arthur
Herschbach Maximilien
Hilbert René

- erschossen am 10. 6.43
Hoffmann Albert
Imbert Joseph

Karels Norbert
Kass Jean
Kass Joseph
Kohl Albert
Krier Emile Jean
Krier Emile Joseph
Lamboray Robert
Minden Joseph
Ney Jean
Ney Joseph
Paulus Dominique
Peters Emile
Pletschette François
Rausch Armand

- erschossen am 16. 5.1942
Rausch J.P. Charles
Reding Emile
Reisen Mathias
Reuland J.P. Victor
Reuter François
Schaeler Camille
Schaal Pierre

Schleich Antoine
Schmitz Nicolas
Schneider Pierre
Scholtes Eugène
Schweich Marcel
Simon J.B. René
Spielmann Nicolas

Gefängnis Wittlich

Albrecht Guillaume
Anton Camille
Biewer Théophile

Gros Jean Pierre
Haas Norbert
Thilgen Camille

Gefängnis Zelle-Wolfenbüttel

Flammant-Léon Emile

Gefängnis Zweibrücken

Schweich Nicolas

Vorwort

Eingangs zur Berichterstattung über die Suhler, Laaker und Sankt Veither Ereignisse und die darauffolgenden teuflisch gemeinen Erpressungen, wie Einkerkierung, Strafkompagnie, Konzentrationslager, Arbeits- und Dienstverpflichtungserklärung, Eidesformel, Frontbewährung, Verwundung und Tod vieler in der Klemme sitzender Kollegen, die noch heute die Gemüter bewegen, möchte ich mich hauptsächlich an alle Beteiligten wenden, um ihnen klarzumachen, weshalb meine Mithelfer und ich beschlossen, einen zweiten Band zur Geschichte der Freiwilligen-Kompagnie herauszugeben.

Ich richte einen dringenden Appell an alle unsere Kameraden, damit sie verstehen, daß unser erstes großes Ziel ist und bleibt, den Geist der Zusammengehörigkeit, Einigkeit und Freundschaft zu bewahren und zu kräftigen. Wir bleiben Freunde, wenn jeder die winzigen persönlichen Unannehmlichkeiten und kleinlichen Streitereien vergißt. Alle unsere Angehörigen haben Entsetzliches erdulden müssen. Ihnen darf kein Vorwurf gemacht werden. Denn wir werden es immer mit zwei Formen des Heldentums zu tun haben: Da gibt es zunächst jene, die sich mutig und kompromißlos für ihre Heimat opfern und bereit sind, für sie Gut und Blut ohne Zögern herzugeben. Die zweite Gruppe handelt nach der Devise: „Erst wäg's, dann wag's“. Sie sind zwar auch bereit, für ihre Heimat zu leiden und alles einzusetzen; sie werden aber beim ängstlichen Abwägen unsicher und entscheiden sich oft für Zwischenlösungen, weil sie glauben, sie könnten den tollwütigen Hund durch einen Knochen besänftigen; sie machen Zugeständnisse, die sie in ein falsches Licht stellen und sogar in den Verdacht des Verrats geraten lassen. Trotzdem haben sie nur daran gedacht, ihrer Heimat durch ihr vorsichtiges Handeln zu nützen. Sie haben unter anderem ihre Familien vor der Umsiedelung bewahren wollen. Heute wird uns diese patriotische Handlung erst richtig bewußt, nachdem klageworden ist, daß in einem kleinen Land wie Luxemburg der Bestand einer jeden Familie lebensnotwendig geworden war wegen der Gefahr der Überfremdung. Wie leicht hätte es den Nazimachthabern einfallen können, im Falle einer allgemeinen Aufhebung der jungen Luxemburger die ganze Nation mit Stumpf und Stiel

auszurotten! Jedenfalls haben die bedächtigen Patrioten, die sich in deutsche Uniformen stecken ließen, diese radikale Endlösung abgewehrt.

Noch einen anderen Vorwurf müssen die Mitglieder der Freiwilligen-Kompanie über sich ergehen lassen. Wegen des Namens „Freiwilligen-Kompanie“ wurde in Berlin geschlußfolgert, sie seien freiwillig der deutschen Polizei, Gendarmerie oder SS-Sturmabteilung beigetreten. Nichts ist falscher als diese Annahme. Wenn sie sich anscheinend nach Deutschland verschicken ließen, so nur deshalb, weil sie das Opfer nazistischer Lügenparolen und Betrugpropaganda geworden waren. Man hatte ihnen nämlich versprochen, sie dürften nach absolvierter Umschulungsperiode in Weimar in ihre Heimat zurückkehren, um dort ihre normale Diensttätigkeit in den gewählten Verwaltungen auszuüben. Sie hatten ja schon erlebt, daß andere luxemburgische Beamte nach einem Umschulungslager wieder in ihre Heimat zurückgekehrt waren und dort ihrer gewohnten Tätigkeit nachgehen durften. Aber die meisten „Freiwilligen“ durften nicht mehr während der Kriegsjahre in ihre Heimat zurückkehren. Sie wurden die Opfer eines hinterhältigen Betrages und wurden vor die Wahl gestellt, entweder in deutscher Uniform in Deutschland weiterzudienen oder ins KL zu wandern oder an der Front Bewährungsfrist zu erhalten. Wenn viele sich für den weiteren Dienst entschieden, so taten sie es keineswegs freiwillig, denn offene Resistenz oder Flucht wären einer Wahnsinnstat gleichgekommen. So muß man eher Teilnahme für diese Jungen empfinden, denen niemand in ihrer Verlassenheit einen sicheren Wink gab. Auch konnten sie nicht wissen was ihnen bevorstand, da sie sich nur schweren Herzens zu diesem Entschluß durchgerungen hatten. War es denn vorzuziehen, daß später viele in die Wehrmacht gesteckt würden und an dem entsetzlichen Feldzug gegen Rußland teilnehmen müßten? Wer weiß, von welchen Ängsten gepeinigt, von welchen Entbehrungen ohnegleichen gequält, diese tapferen jungen Leute, von Hunger und Kälte gleichermaßen heimgesucht, nach hohen Verlusten und Irrfahrten aller Art schließlich in ihre wahre Heimat zurückkehren durften? Wer möchte diesen Jungen, die in ihrer Bedrängnis nicht mehr ein noch aus wußten, da sie von keiner Seite beraten werden konnten, einen Vorwurf machen, daß sie sich wider Willen zu diesem schweren Schritt – die Polizeiuniform wieder anziehen, den Dienst leisten oder in die Wehrmacht gehen – entschlossen haben?

Es handelt sich nämlich nicht um die einfache Wahl zwischen Verrat und Heldentum, sondern um ein unheimliches Dilemma, um eine bittere Wahl zwischen offener und tapferer, aber auch sehr gefährlicher Resistenz und einem stillen, leidenden passiven Widerstand. Beide Formen sind in ihrer Art zu rechtfertigen. Daher haben auch Regierung wie Kammer diese zwei Kategorien gleichermaßen als Widerstand gegen den gemeinsamen Feind angesehen und die Vertreter beider Richtungen

gleicherweise als Widerstandskämpfer behandelt. Denn wahre Heiden sind auch immer bescheiden, versöhnlich und großzügig.

Auch möchte ich erwähnen, daß heute noch viel über das Wort Meuterei diskutiert wird und daß Meinungen ganz verschiedener Art vertreten werden.

Die Frage, ob unser Aufbäumen in Suhl gegen die deutsche Behörde als Meuterei anzusehen ist, muß meines Erachtens verneint werden. Denn die aus Buchenwald nach dreiwöchiger Haft zur Zwangsarbeit nach Erfurt entlassenen 26 sogenannten Rädelsführer hätte eine bewiesene Meuterei bestimmt wenn nicht den Kopf so doch die Einweisung in eine Strafkompagnie gekostet.

Das einzige stichhaltige Argument aller Verhörten, Bedrohten und Gefangenen war immer wieder die falsche Interpretation des Wortes „Freiwilligen-Kompanie“, welche die Deutschen, in Berlin ebenso wie in Weimar, Suhl, Bottrop-Recklinghausen oder Köln-Riehl, den zur Umschulung und Ausbildung Geschickten gaben.

Die disziplinierte Haltung, das kameradschaftliche Zusammenstehen und die korrekten und furchtlosen Aussagen und Antworten der 100 Soldaten der motorisierten Gendarmerie-Schule beeindruckten sonder Zweifel die Untersuchungskommission.

Als die Behörde in Berlin erkennen mußte, daß keiner der Hundertschaft sich freiwillig für den Dienst in der Polizei oder Gendarmerie entschieden hatte, wurde erstmals das übliche militärische gesetzliche Verfahren bei Rebellion nicht angewandt. Somit kann man behaupten, daß die Berliner Machthaber diesen Protest nicht als Meuterei ansahen, sondern als eine regelrechte und begründete Dienstreklamation und somit sich für den rechtmäßigen Grund der Entlassung und der Amtsenthebung ohne disziplinarische Maßnahmen entschieden.

Wenn die Bezeichnung „Meuterei“ heute gewagt erscheint, darf man ausgleichend feststellen, daß die damalige Handlungsweise der auf sich allein angewiesenen Soldaten anfänglich trotzdem einer regelrechten Auflehnung gegenüber der Autorität gleichkam.

Laak

a) Die Kölner Kompanie

(Jos Sauber, Differdingen)

Nach der sogenannten Umschulung in Weimar wurde die ehemalige luxemburgische Freiwilligen-Kompanie, die in Weimar die Bezeichnung Polizei-Ausbildungs-Bataillon (L) trug, in mehrere Kompanien und Gruppen aufgeteilt und nach anderen Städten verlegt.

Gemäß Schnellbrief des Reichführers-SS und Chef der deutschen Polizei vom 10. Mai 1941 und Bataillonsbefehl Nr. 25 vom 22. Mai 1941 sollte die nachstehend näher bezeichnete Kompanie der Polizeiverwaltung in Luxemburg unterstellt und nach dort in Marsch gesetzt werden (siehe Band 1, Seite 138).

Es kam jedoch anders, und am 9. Juni 1941 wurde die Kompanie nach Köln verlegt (deshalb auch die Überschrift „Die Kölner Kompanie“).

In Köln erhielt sie die Bezeichnung 2. Polizei-Kompanie, E-Abteilung Köln und wurde etwas später in 3. Polizei-Kompanie, Bataillon Köln, Köln-Riehl, Riehlerstraße 2-4, umbenannt.

Sie bestand aus 115 jungen luxemburgischen Soldaten und 1 luxemburgischen Offizier (hinzukamen noch die deutschen Offiziere und Unteroffiziere, deren Anzahl heute nicht mehr bekannt ist).

Sehr lange sollte diese Kompanie nicht bestehen; ihr Schicksal wird nachstehend in einer kurzen Schilderung festgehalten.

Kayser Willy wurde wegen einer in Weimar an einem Auge erlittenen Schußverletzung in Heimaturlaub geschickt und später in Luxemburg bei der Polizei beschäftigt.

Im Sommer und Herbst 1941 desertierten 4 Mann:

Even Aloyse †

Goergen Michel

Groeff Mathias ○

Schlesser Marcel

(Erklärung der Zeichen † und ○ siehe am Schluß)

Im Oktober 1941 wurde die Kompanie nach Jugoslawien in Marsch gesetzt, ihr neuer Standort war Skofja-Loka in Slowenien.



Die zum Spielmannszug nach Köln abgestellten Kameraden



Leutnant E. Th. Melchers, der einzige luxemburgische Offizier, wurde noch in Köln von der Kompanie getrennt, so daß diese nur noch deutschen Offizieren und Unteroffizieren unterstand.

Nicolas Wolff und Joseph Sauber befanden sich zu dieser Zeit im Krankenrevier der Köln-Riehler Kaserne und stießen erst wieder Anfang November 1941 zur Kompanie. (Siehe Band 1, Seite 221)

Bei der Ankunft in Jugoslawien wurde aus der 3. Kompanie die 5. Kompanie des Reserve-Polizeibataillons 181, Laak an der Zaier (jugoslawisch: Skofja-Loka).

Am 31.10.1941, einige Tage nach der Ankunft in Jugoslawien, mußten 4 Kameraden ihr junges Leben bei einem Partisaneneinsatz in Sankt Oswald lassen:

Grethen Alfred †
Hermes François †
Karger Joseph †
Kayser Pierre †

(Siehe Band 1, Seite 276)

Am 2. 1. 1942 kamen die nachstehend angeführten 27 Mann ins Gefängnis nach Graz und Wien, später in die Konzentrationslager Buchenwald, Sachsenhausen, Neuengamme, Natzweiler, Majdanek und Auschwitz.

Bley Léon ○
Boever Jean †
Bormann Mich. Marcel †
Braquet Pierre
Deltgen Alphonse
Hamilius Prosper
Hoffmann Albert
Kass Jean
Kass Joseph †
Minden Joseph †
Ney Jean †
Paulus Dominique
Reding Emile †
Reisen Mathias †

Reuland J.P. Victor †
Schaeler Camille †
Schaal Pierre ○
Schleich Antoine †
Schmitz Nicolas †
Scholtes Eugène
Schweich Marcel
Simon J.B. René ○
Spielmann Nicolas ○
Theisen Alphonse
Weydert Aloyse
Weydert Jean-Pierre
Wolff Nicolas ○

(Siehe Bericht Paulus, Seite 198)

Am 14.1.1942 wurden Alff Bernard, Fusenig Marcel, Heinrich Henri, Sauber Joseph, Steinmetz Robert und Schmit René nach Veldes/Bled (Slowenien) zur 1. Kompanie des Bataillons 181 (fast nur Österreicher) strafversetzt. Ihnen wurde gedroht, daß bei einer Verweigerung dieses Befehls schon bekannte Strafmaßnahmen ergriffen würden.



Truppenübungsplatz Wahner-Heide





Barackenstube nach Dienst (v. l. n. r.), stehend: Collé Raymond, Schaack Georges, Alff Bernard, Hermes Jos; sitzend: Sauber Jos., Wagener Henri und Disteldorf Nicolas.

Am 6.3.1942 kehrten sie zur 5. Kompanie zurück. In Veldes ging das Gerücht um, die Kompanie würde Skofja-Loka verlassen, was dann auch eintraf.

Wegen dauernden Widerstandes gegen die erlassenen Befehle und wegen Unzuverlässigkeit wurde die 5. Kompanie aus Jugoslawien abgezogen und nach Innsbruck verlegt. Die Abfahrt von Skofja-Loka erfolgte am 10.3.1942 und die Ankunft in Innsbruck am 15.3.1942. Die Kompanie wurde in der Straße der Sudetendeutschen 6-8 in einem früheren Kloster untergebracht.

Bereits in Skofja-Loka hatten weitere 2 Mann die Kompanie verlassen. Sie waren einem Polizeimarschzug zugeteilt worden. Es handelte sich um:

Tribou Fernand ○ und Jung Edmond ○.

Am 23.3.1942 wurden 17 Mann verhaftet und ins Gefängnis von Innsbruck eingeliefert. Zwei Tage später erfolgte ihr Abtransport ins Konzentrationslager Dachau.

Es waren dies:

Enders Mathias ○
 Fussenig Marcel ○
 Geib Pierre ○
 Gillen Jean-Pierre gen. Jim ○
 Haupesich Jean-Pierre †
 Konen Georges
 Kraemer Hubert
 Kremer Léopold
 Mandy Alphonse

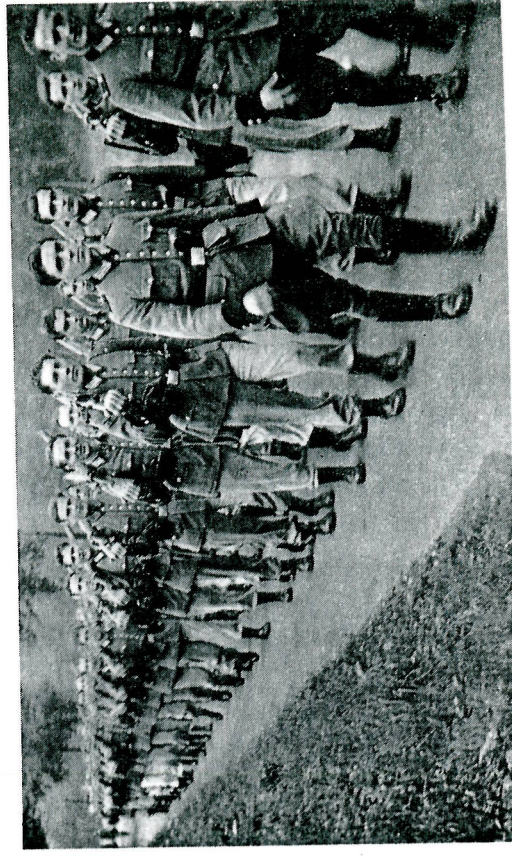
Pundel Lucien
 Schmit Emile Pierre ○
 Schmitz Aloyse
 Schwachtgen René
 Seimetz Alb. Nicolas ○
 Theis Albert
 Thill Ferdinand
 Weyrich René

Am 2.6.1942 wurde die Kompanie ganz aufgelöst und die übrigbliebenen zu anderen Polizeieinheiten in verschiedenen Städten Deutschlands versetzt.

Nach Essen - 14 Mann, zur 1. Einsatz-Kompanie des Polizeibatallions Essen, Norbertstr. 165:

Alff Bernard ○
 Collé Raymond
 Disteldorf Nicolas ○
 Frising Nicolas †
 Godefroid Joseph
 Hermes Joseph ○
 Ries Jean ○

Sauber Joseph
 Schaack Georges
 Schmit Jacques
 Schroeder Jules †
 Thibo Michel
 Wagener Henri
 Weis Math. Léon, gen. Jim



Köln 1941. Ausmarsch der Kompanie

Nach Hamburg – 15 Mann, zur 1. Kompanie des Reserve-Polizeibataillons 101, Bundesstraße 45, Hamburg 17:

De Waha Joseph
Engel Albert ○
Ewert Emile †
Feipel René †
Heinen Jean
Kalmes Jean-Pierre
Konsbruck Emile ○
Léon Aloyse ○

Schmit René †
Schumacher Nicolas
Speller Marcel
Weber Jean
Weis Pierre †
Wietor Roger
Zimmer Albert †

Nach Kiel – 15 Mann, zu einer Kompanie des 31. Polizeischützen-Regimentes, Kiel-Eiderkrug, später zur 3. Kompanie des Polizei-Regimentes 12:

Anton Camille
Heinricy Henri †
Krier Michel
Noël François
Obach Edouard
Reding Norbert
Salentiny René ○
Schmitz Léon †

Scholler François †
Schroeder Marcel ○
Steinmetz Robert
Stemper Servais
Weis Léopold ○
Winckel Léon
Zoller Christophe

Nach Köln – 16 Mann, zur 1. Polizei-Kompanie des Bataillons Köln, Köln-Bayenthal, Bonnerstr. 506, später wurden 6 Mann zum Polizei-Bataillon Essen versetzt:

Alff Jean-Pierre ○
Garnich Nic. Alphonse ○
Gils Jean
Juncker Jean
Kieffer Eugène
Kreis Michel
Kremer Louis ○
Maes Michel ○

Mersch Joseph
Molling Théod. Joseph
Moris Robert †
Reinard Jules
Seyler Armand ○
Sinnes Alexander †
Streitz Victor
Wohlfart Joseph

Im Laufe der Jahre 1942, 1943 und 1944 wurden diese 60 nach Essen, Hamburg, Kiel und Köln Versetzten anderen Einsatzkompanien zugeteilt. Ein Teil kam an die Front, andere kamen zur Partisanenbekämpfung nach Polen, Rußland, Jugoslawien, Italien, Ungarn, Frankreich usw.

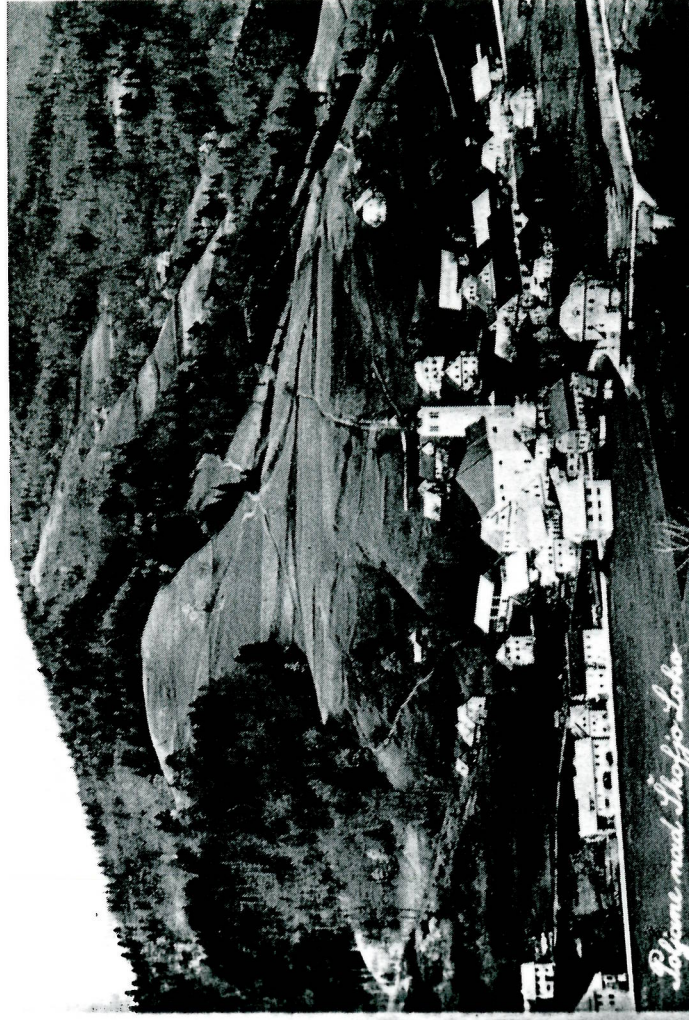
Manchen gelang die Flucht in den Maquis, andere konnten desertieren und untertauchen. Mehrere wurden verhaftet und landeten im Gefängnis oder in einer Strafkompagnie. Andere hingegen gerieten in Gefangenschaft oder fielen im Einsatz, einige gelten noch heute als vermißt.

Von den 115 hatten 29 Kameraden nicht das Glück, die Heimat wiederzusehen.

Heute, bei Drucklegung des 2. Bandes, leben noch 57 Mann der ehemaligen Kölner Kompanie.

Die 29 mit einem † bezeichneten Kameraden wurden entweder im KL erschossen oder sind dort umgekommen, oder sie fielen an der Front, im Partisaneneinsatz, durch eine andere Kriegseinwirkung, oder sie werden noch vermißt.

Die 29 mit einem ○ bezeichneten Kameraden starben nach Kriegsende, und man kann behaupten, daß die im Krieg erlittenen Entbehrungen größtenteils zu ihrem frühen Tod beigetragen haben.



Die Ortschaft Poelland in Slowenien. Ein kleiner Stützpunkt der 5. Kompanie des Reserve-Polizeibataillons 181.

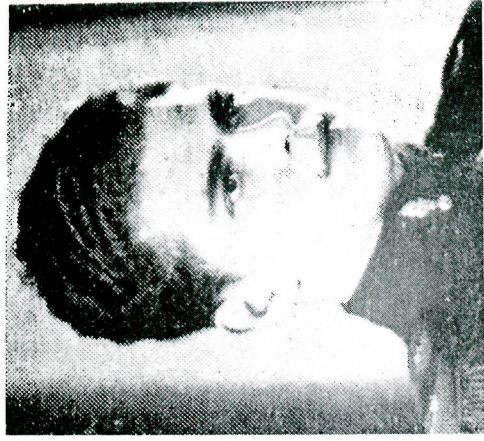
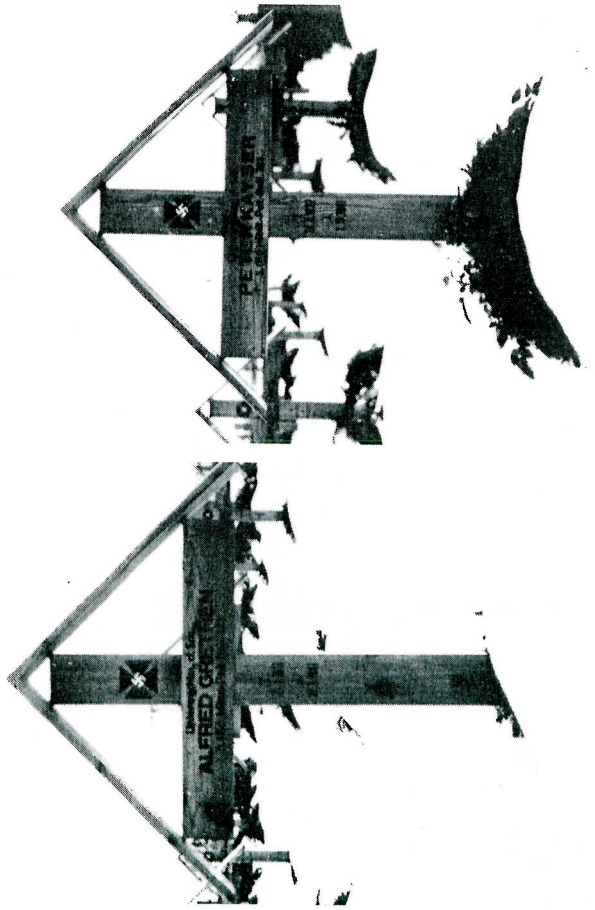
In Jugoslawien:

Eine luxemburgische Gruppe setzte sich gegen den Befehl eines deutschen Vorgesetzten von den Partisanen ab

(Jean Juncker, Howald)

Eine Kompanie der luxemburgischen Vorkriegsfreiwilligen war von Mitte Oktober 1941 bis zum 10. März 1942 unter deutscher Führung in Skofja Loka in Jugoslawien stationiert. Stets herrschte rege Partisanentätigkeit in unserem Gebiet. In der Nacht vom 31.10. zum 1.11.1941 waren die ersten 4 Luxemburger Mitglieder der früheren luxemburgischen Freiwilligen-Kompanie in St. Oswald/Jugoslawien gefallen. Infolge der öfteren Einsätze der Kompanie war es den Luxemburgern anfangs nicht möglich, Kontakte mit den Partisanen aufzunehmen. So blieb es auch immer ein Rätsel, was der 1. Dezember 1941 eigentlich für die jugoslawische Bevölkerung im Hinblick auf ihren Nationalstolz bedeutete. Jedem falls war es so, daß die Partisanen in dieser Nacht eine Anzahl einheimischer Bürgermeister töteten, die zu sehr mit den Deutschen sympathisierten. Der Bürgermeister von Doleinavas (so nannten die Deutschen die Ortschaft jedenfalls) sah sich ebenfalls in großer Gefahr und beantragte Polizeischutz bei dem 181. Polizei-Bataillon in Skofja Loka. Der 1. Zug unserer Kompanie wurde nachmittags nach Selzach, etwa 2 Kilometer von Doleinavas entfernt, gebracht. Zugführer war Oberleutnant Thoenyes. Als Unterführer figurierten Zugwachtmeister Mus, Oberwachtmeister Becker und Oberwachtmeister Sonnenschein. Während Oberleutnant Thoenyes in einem Gasthof untergebracht war, bezogen die Unterführer mit den Luxemburgern die Schule von Selzach. Der erwähnte Bürgermeister von Doleinavas, ein stattlicher Mann von etwa 50 Jahren und von Beruf Sägewerkbesitzer, war bei der Unterbringung zugegen. Die einzig Glücklichen waren die Schulkinder, die fortan nicht mehr zur Schule zu gehen brauchten. Im Schulsaal wurden die Strohlager hergerichtet, das Dach des Gebäudes wurde aufgeschnitten und eine Maschinengewehrstellung eingerichtet (siehe Foto). Während ein Posten vor der Schule aufzog, beobachtete der MG-Posten vom Dach aus die Umgebung.

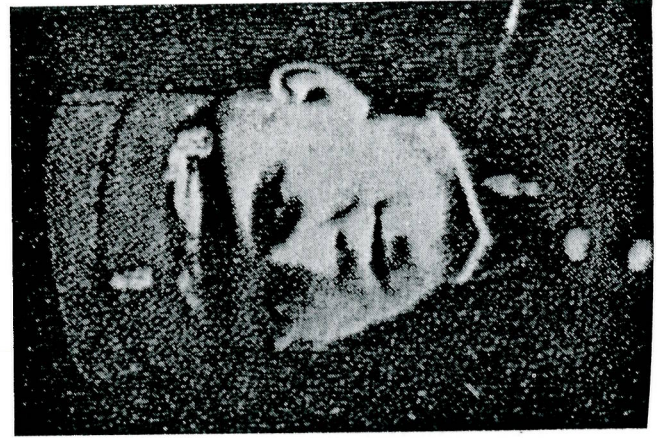
Am darauffolgenden Tag, am frühen Sonntagmorgen, erschien der Bürgermeister von Doleinavas, bewaffnet mit einem Jagdgewehr, in der Schule. Er war in großer Aufregung. Er teilte uns mit, daß wir nun von unserer etwa 17 Kilometer weit entfernten Kompanie abgeschnitten seien.



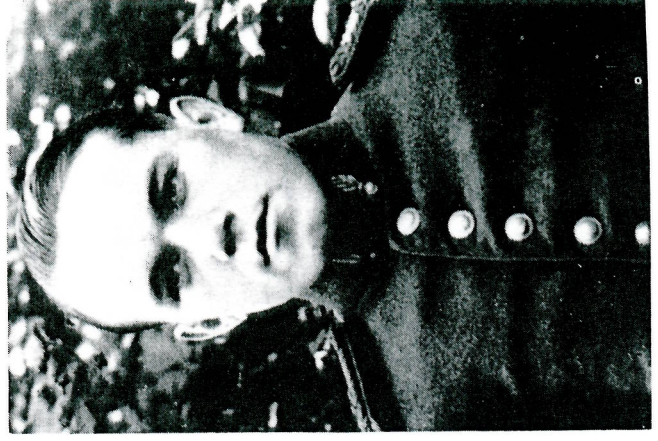
2. Pierre Kayser



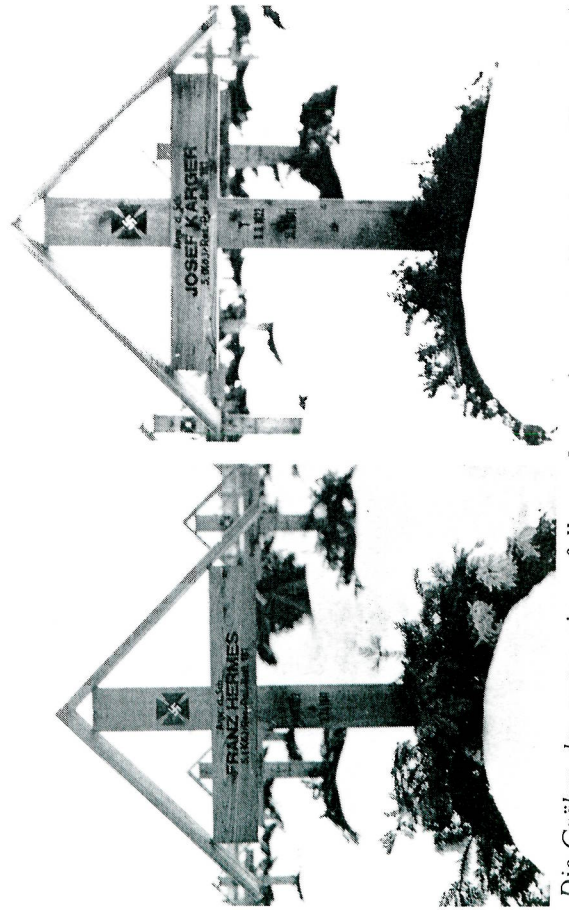
1. Alfred Grethen



3. François Hermes



4. Joseph Karger

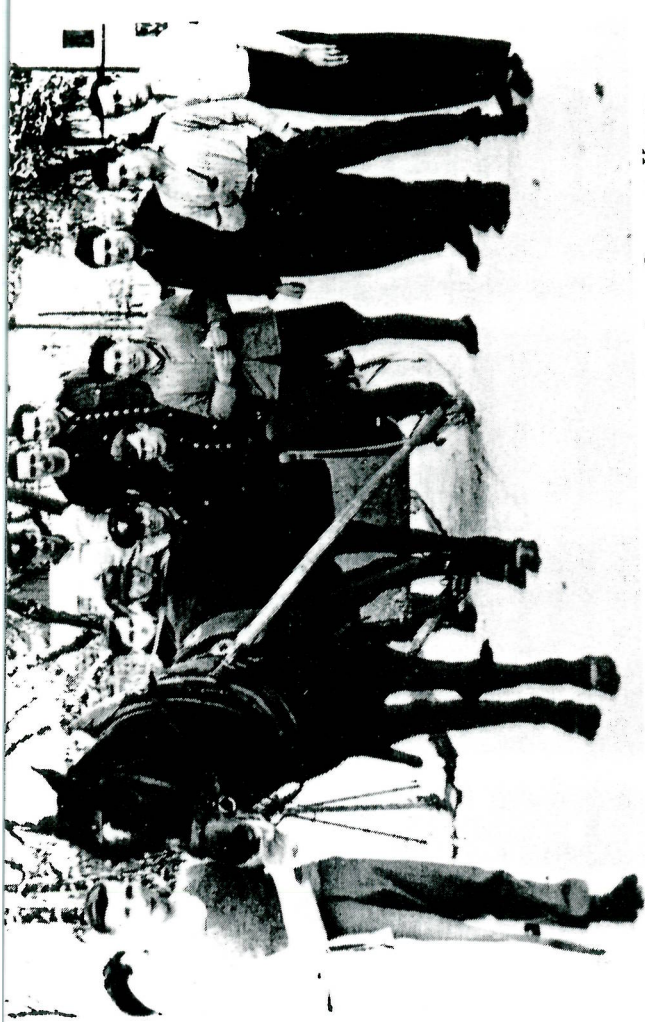


Die Gräber der ersten vier gefallenen Luxemburger in Krainburg (Slowenien)

Die Partisanen hätten während der Nacht die auf halber Strecke liegende Brücke, die von der deutschen Organisation Todt über die „Save“ errichtet worden war, mit Benzin übergossen und verbrannt. Ferner hätten sie eine Anzahl Telefon- und Strommasten umgesägt. Nun merkten wir mit allem Ernst, daß die Partisanen es auf uns abgesehen hatten. Sofort fand eine Lagebesprechung zwischen der deutschen Führung und uns statt. Es wurde vereinbart, daß eine Patrouille vormittags bis zu der verbrannten und im Fluß liegenden Brücke vordringen sollte, um das von Skofja-Loka bis dorthin gebrachte Essen für den 1. Zug in Selzach entgegenzunehmen und nach Selzach zu bringen. Hierzu war vom Bürgermeister ein Pferd mit Schlitten zur Verfügung gestellt worden (siehe Photo). Eine zweite, verstärkte Patrouille von 10 Mann verließ Selzach abends um 22 Uhr, um dieselbe Strecke abzugehen. Sie kehrte um 3 Uhr nachts zurück.

Diese Dezemberwochen im harten Winter 1941 werden wir niemals mehr vergessen. In Anbetracht der uns beherrschenden Angst glich das breite, mit Schnee bedeckte Selzach-Tal einem großen Leintuch, das uns jeden Augenblick als Tote dieses erbarmungslosen Partisanen-Krieges aufnehmen konnte.

Am 9. Dezember 1941 gehörte ich mit 7 anderen Luxemburgern, unter ihnen Alphonse Garnich, Emile Konsbrück, Léopold Weis, Ferdinand Thill, Camille Anton und Emile Schmit der Nachtpatrouille an, welche von dem reichsdeutschen Unterführer, Zugwachtmeister Stoll und einem Volksdeutschen angeführt wurde. Vor dem Abgang der Patrouille wurde dieselbe von Oberwachtmeister Sonnenschein „vergattert“. „Vergatterung“ hieß soviel wie: Einschwörung auf eine bestimmte Aufgabe. In Anbetracht des gefährlichen Unternehmens regten sich auch die menschlichen Gefühle bei unseren deutschen Vorgesetzten. So gab uns Oberw. Sonnenschein ein „Hals- und Beinbruch“ mit auf den Weg. Er drückte einem jeden einzelnen die Hand. In seinen Augen stand die Frage: „Sehen wir uns wieder?“ Die Patrouille bewegte sich in zwei Reihen mit 5 Meter Abstand von Mann zu Mann zu beiden Seiten der Straße. Auf diese Weise war es möglich, die Patrouille nicht beim ersten Überfall vollständig zu vernichten. Emile Konsbrück trug das Maschinengewehr, während die übrigen ihr Gewehr schießbereit unter dem Arm trugen. 2 Mann schleppten die Munitionskästen für das Maschinengewehr. Pro Mann kamen 2 Handgranaten. Kurz vor 24 Uhr waren wir an der zerstörten Brücke angekommen und zwar ohne besondere Vorkommnisse. Die Straße war stark vereist. Die Nacht war sternenklar und vom Mond hell erleuchtet. An der Brücke wurde eine Zigarettenpause eingelegt. Ich kann mich erinnern, daß der Patrouillenführer Stoll in diesem Augenblick in Anbetracht der mondernen Nacht sagte: „Hier stehen wir so richtig auf dem Präsentierteller für die ‚Banditen‘.“ Im Verlauf der Rückkehr nach Selzach wurden verschiedene Kontrollen vorgenommen und zwar an von



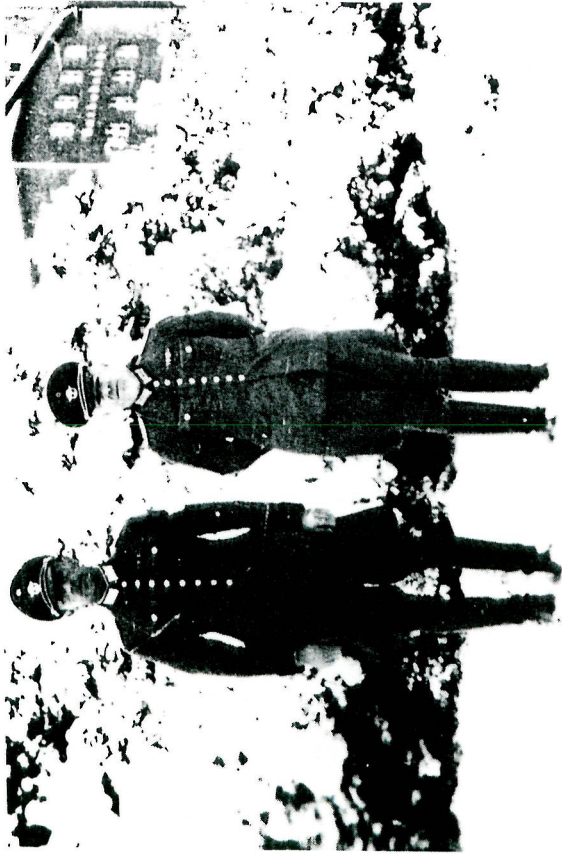
In Selzach 1941, v.l.n.r.: Albert Seimetz, Jean Juncker, Georges Konen, Marcel Fusenig, Pierre Schmit, Camille Anton, René Feipel, Emile Schmitt, François Noël, Jean-Baptiste Simon; obere Reihe: Jean Kass, Dominique Paulus, Nic. Alphonse Garnich.

Maschinengewehrstellung auf dem Dach der Schule in Selzach, v.l.n.r.: J.-B. Simon, René Seyler, Robert Morris, François Noël.



der Straße zurückliegenden Häusern, wo Licht zu sehen war. Um 2.40 Uhr waren wir auf dem Rückweg wieder in Doleinavas angekommen. Unmittelbar vor dem Sägewerk des Bürgermeisters zweigte eine Abkürzung in Form eines Fußpfades in Richtung Selzach ab. Hier wurde erneut eine Zigarettenpause eingelegt. Ich stand mit Alphonse Garnich zusammen, als einige Schüsse in weiter Entfernung zu hören waren. Wir wußten auch, daß deutsche Polizeieinheiten in dieser Nacht in der rechts in Richtung Selzach gelegenen Gebirgskette im Einsatz waren. Deshalb maßten wir den Schüssen keine Bedeutung bei. Die anfangs talabwärts führende und am Ende wieder ansteigende Abkürzung brachte uns etwa 150 Meter vor der Ortschaft Selzach wieder auf die Hauptstraße (besserer Feldweg). Der Friedhof von Selzach lag am Eingang der Ortschaft. Freund Garnich und ich bemerkten, auf der Hauptstraße angekommen, unmittelbar am Friedhof eine schwarze Masse, die aussah wie aufgeschichtetes Holz. Garnich fragte mich: „Was ist das? Das war doch nicht da, als wir um 22 Uhr dort vorbeikamen.“ Kaum gesagt, wurde die „Masse“ lebendig. Nun sahen wir im Mondscheinlicht deutlich, daß es eine Anzahl von Menschen war, die sich dort gesammelt hatten. Wir hörten auch einige Kommandos und sahen dann, wie die Masse auseinanderlief und sich zu zwei Seiten der Straße bis an den jeweiligen Berghang verteilte. Zugwachtmeister Stoll sagte ganz erregt: „Das ist deutsche Polizei; das sind Kameraden!“ Wir waren nicht so sicher und erklärten, daß es sich wahrscheinlich um Partisanen handele. Stoll blieb dabei, daß es Polizeikräfte seien, die sich dort gesammelt hätten, um die gegenüberliegende Bergkette zu erreichen. Er rief den in gebückter Stellung stehenden Männern zu: „Parole?“ Die Parole lautete in der betreffenden Nacht „Wilhelmine“. Keiner der Gegenüberstehenden wußte die Parole. Es kam also keine Antwort. Man konnte beobachten, wie die Männer begannen, uns in Hufeisenform einzukreisen. Der Abstand zwischen ihnen und uns betrug etwa 120 Meter. Wir schätzten die Zahl auf 150 bis 200. Später sollte sich herausstellen, daß es 180 Partisanen waren. Man sah ab und zu im Mondlicht einen Helm aufblitzen, so daß man immer noch nicht ganz sicher war, ob es Polizei oder Partisanen waren. Schließlich rief Zugwachtmeister Stoll mit lauter Stimme: „Wer ist Euer Führer?“ Hieraufhin antwortete jemand in deutscher Sprache: „Kommt vorbei oder schießt auf uns!“ – „Seht ihr“, sagte Stoll, „es sind deutsche Kameraden.“ Aus den Worten: „Kommt vorbei oder schießt auf uns“ konnte man schließen, daß unsere Gegenüber uns unbehelligt vorbeilassen hätten. Unser Schießen andererseits brauchten sie nicht zu fürchten, denn wir waren zu 10 und sie zu 180 Mann. Um der abwartenden Haltung ein Ende zu machen, hob der uns begleitende Volksdeutsche sein Gewehr quer über den Kopf und ging auf die anderen zu. Dort tat jemand das Gleiche und kam auf uns zu. Als beide Männer sich auf etwa 30 Meter gegenüberstanden, riß der Volksdeutsche sein Gewehr herab und gab einen Schuß auf den Entgegenkommenden ab.

Niemand kann sagen, ob er getroffen worden war, denn er drehte sich um und lief zurück. Sofort setzte ein höllisches Feuer von der anderen Seite ein. Wir suchten Deckung hinter mehreren Haufen von Astholz, welches zwischen den Bäumen lag. Wir riefen immer wieder dem deutschen Unterführer Stoll zu, uns bis zum Sägewerk des Bürgermeisters zurückzugehen, um der Einkreisung auszuweichen und um dort in Deckung zu ziehen. Zugwachtmeister Stoll rief uns laut und deutlich zu: „Ein deutscher Soldat geht nicht zurück.“ Dem Maschinengewehrträger Konsbrück riefen wir zu, er solle doch wenigstens einige Schüsse abgeben. Hieraufhin schoß Konsbrück einige Salven so hoch, daß man glaubte, die Leuchtpurmunition wolle den über uns stehenden Mond treffen. Weil jetzt für uns klar war, daß es sich um Partisanen handelte, liefen wir mit Ausnahme des deutschen Unterführers zurück in Richtung Doleinavas. An dem Leuchtspurfeuer von Konsbrück mußten die Partisanen erkennen, daß wir nicht auf sie schießen wollten. Das dürfte dieselben veranlaßt haben, uns ebenfalls unbehelligt entkommen zu lassen. Hätten die Partisanen uns treffen wollen, so wäre kein Einziger von uns davongekommen. Die Kugeln aus einigen Maschinengewehren und aus etwa 180 Gewehren piffen hoch über unsere Köpfe hinweg. Ein jeder von uns war eine perfekte Zielscheibe für die Partisanen, weil wir über flaches und schutzloses Gelände in Richtung Doleinavas liefen. Ein herzliches Dankeschön unseren jugoslawischen Leidensgenossen! Beim Sägewerk des Bürgermeisters in Doleinavas angekommen, dachte niemand mehr daran, noch einmal Stellung zu beziehen. Der Bürgermeister selbst lag mit dem Gewehr im Fenster des 1. Stockwerkes seiner Wohnung. Für uns hieß es einfach nur weiter zurücklaufen in Richtung Skofja-Loka (17 km). Wir waren nämlich der Meinung, die Partisanen, mit denen wir damals noch nicht in direktem Kontakt waren, hätten unsere übrigen Kameraden in der Schule zu Selzach getötet. Wir 8 Luxemburger verloren uns immer mehr in dem weiten, mit Schnee bedeckten Tal. Dasselbe war bestückt mit eingerammten Eisenbahnschwellen, auf welchen die Bauern im Sommer ihr Heu trockneten. Man sah Hunderte solcher Schwellen. In Höhe und Breite glich jede Schwelle im Mondlicht einem Mann. Immer wieder glaubte man, Partisanen vor oder hinter sich zu haben. Schließlich fanden wir uns zu zwei oder drei wieder zusammen. Wir beschlossen, nach Skofja-Loka zu laufen. Wir mieden die zerstörte Brücke, weil wir fürchteten, die Partisanen könnten mit einer anderen Gruppe uns dort auflauern. So durchwateten wir in größerer Entfernung davon vorher die „Save“. Das eiskalte Wasser reichte bis in Brusthöhe. Morgens gegen 6 Uhr kamen wir vor der von Hauptmann Beiler bewohnten Villa in Skofja-Loka an, durchgefroren und mit blutigen Füßen. Diese heillose Flucht gründete in unserer Annahme, daß die Partisanen unsere in Selzach verbliebenen Kameraden überfallen und getötet hätten. Daran dachten wir, obwohl die Partisanen unser Leben geschont hatten. Wir waren ja nicht sicher, ob die Partisanen wußten, wer wir waren. Wie bereits



Hauptmann Fritz Beiler und Meister Brodt eingesetzt, spornie sie immer an „Létzebuerg de Létzebuenger“ oder „Zaldot ze si vu Létzebuerg“ zu singen. Wenn im Einsatz Gefahr drohte, pflegte er zu sagen: „Pappi geht vor“. Manchen seiner „Jungs“ hat er durch seine Entscheidungen direkt oder indirekt das Leben gerettet.



erwähnt, waren zu diesem Zeitpunkt noch keine direkten Kontakte mit den Partisanen geknüpft worden. Ihre rege Tätigkeit mit unseren hieraus resultierenden Einsätzen ließ es nicht dazu kommen.

Unser väterlicher Freund, Hauptmann Beiler, sah unsere Flucht doch aus einem etwas anderen Blickwinkel. Er war kampferfahren von Polen her. Er ärgerte sich über uns und sagte: „Ja, ja! Die Beine in die Arme genommen und nichts wie weg!“ Während Hauptmann Beiler alle verfügbaren Truppen in Skofja-Loka und Umgebung sowie den Sicherheitsdienst und die Gestapo zusammenscharte, durften wir uns etwas ausruhen. Mit vereinten Kräften fuhren wir gegen 8 Uhr mit Lastwagen wieder aus Skofja-Loka ab in Richtung Selzach. Mittlerweile war es hell geworden. Zwischen Doleinavas und Selzach angekommen, stellten wir mit Erleichterung fest, daß unsere Kameraden noch alle am Leben waren. Sie patrouillierten in dieser Gegend. Uns wurde von der deutschen Führung sofort der Vorwurf gemacht, wie hätten den deutschen Unterführer, Zugwachmeister Stoll, im Stich gelassen und hätten Feigheit vor dem Feind bewiesen.

Tatsache war, daß die 180 Partisanen und wir uns gegenseitig in die Quere kamen, als die Partisanen von einer Gebirgskette in die gegenüberliegende überwechseln wollten. Alles war reiner Zufall.

Als unsere Kameraden in der Schule in Selzach das mörderische Feuer der Partisanen hörten, nahmen sie im Hinblick auf die Uhrzeit sofort an, daß wir mit denselben zusammengestoßen seien. Sie wollten uns also zu Hilfe kommen. Sie fanden aber weder die Partisanen vor noch uns. Auf der Straße und rundherum fanden sie zahlreiche leere Patronenhülsen: die Partisanen waren sofort nach dem Schußwechsel in den Bergen verschwunden und wir befanden uns auf der Flucht. In Doleinavas angekommen, beschrieb der Bürgermeister der deutschen Führung und unseren Kameraden unsere Flucht mit den Worten: „Ich gesehen Männer, lanke Mäntel, hüpfen, sprinken“.

Unter Führung von Hauptmann Beiler und Oberleutnant Thoenyes nahmen unsere ganze Kompanie, die örtliche Gendarmerie, der SS-Sicherheitsdienst und die Gestapo die Verfolgung der Partisanen auf. Ihre Spur zu finden war im Schnee ein leichtes. An Kreuzungen mit anderen Wegen im Gebirge wurde immer wieder eine Lagebesprechung zwischen den Offizieren und der Gestapo abgehalten. Als die Spuren endlich konkret in eine Richtung führten, war es die Gestapo, die plötzlich die Aktion abblies. Ich kann mich genau erinnern, daß wir unter uns sagten: „Die haben jetzt auch Angst“!

Der 1. Zug blieb weiterhin allein in Selzach zurück. Es wurden verstärkte Posten bezogen und Patrouillen in und um Selzach herum ausgeführt. Am 11. Dezember 1941 begannen bereits die Verhöre vor einem Offizier des Kriegesgerichtes wegen Feigheit vor dem Feind. Es war

ein Oberleutnant der Schutzpolizei aus Wien. Auf seine Frage, warum wir die Flucht ergriffen hätten, antwortete ich ihm wahrheitsgemäß, daß Hauptmann Beiler uns im Unterricht stets gesagt hätte, wenn die feindlichen Kräfte so stark seien, daß ein Aufreiben der eigenen Gruppe zu befürchten wäre, habe man sich zurückzuziehen, um dem Vaterland weiterhin zur Verfügung stehen zu können. Mit dieser Antwort war der Offizier sehr zufrieden, was mich erleichtert stimmte.

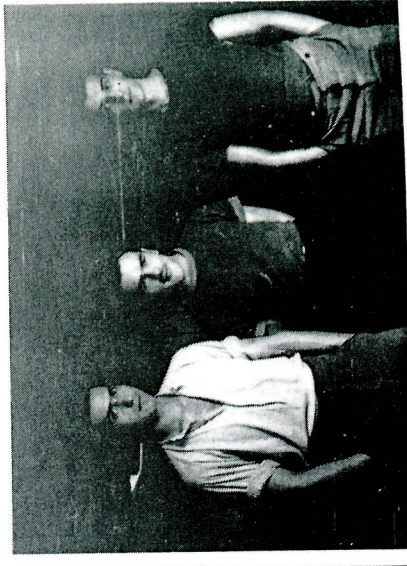
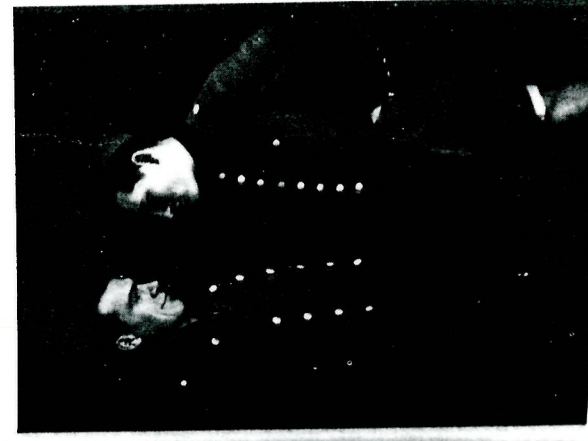
Am 12. Dezember 1941, gegen 7.30 Uhr, weckte uns der Posten vor der Schule. Er sagte, daß in einer Entfernung von mehreren Kilometern ständig geschossen würde. Als ich vor die Türe trat, fuhren 6 örtliche Gendarmen eben schwer bewaffnet auf ihren Skiern vorbei. Im selben Augenblick kam Oberleutnant Thoenyes auch von seinem Quartier her. Er fragte lediglich ganz präzise: „9 Freiwillige.“ Weil er gerade 9 nannte, wußten wir sofort, daß die 9, die geflohen waren, sich melden sollten. Das taten wir auch. Wir wollten alles tun, um einem Kriegsgerichtsverfahren zu entgehen. Ich war Maschinengewehrträger des nun gebildeten Spähtrupps. Außerhalb des Dorfes schwenkten wir sofort nach rechts ins Gebirge. Ich mußte mit dem Oberleutnant vorneauf gehen. Zwecks Durchsicherung einer im Wald stehenden Kapelle mußte ich mit dem Maschinengewehr in Stellung gehen, um Feuerschutz zu geben. Die Kapelle war jedoch menschenleer. Immer steiler wurde der bewaldete Berg. Das Schießen kam näher oder wir waren dem Schießen näher. Es war jetzt deutlich zu hören. Plötzlich blieb der Oberleutnant stehen. Er drehte sich langsam um und sagte: „Das Schweigen im Walde!“ Sein Gesicht aber verriet „die Angst im Walde“. Nachdem wir noch etwa eine Viertelstunde gestiegen waren, hörten wir plötzlich näherkommende Männerstimmen. Nun sahen wir auch Polizeimänner in zerfetzten Uniformen und mit blutverschmierten Händen und Gesichtern auf uns zulaufen kommen. Es waren etwa 7-8 Mann. Als sie uns sahen, schrien sie nur: „Herr Oberleutnant, zurück, zurück. Die Partisanen haben uns überfallen und etwa 50 Mann niedergemetzelt!“ Nun flohen wir ein zweites Mal, aber legal unter der Führung eines deutschen Offiziers. Zudem waren wir nicht einmal selbst angegriffen worden wie in unserem Falle einige Tage vorher. Gemäß den Angaben der geflüchteten Deutschen mußten wir annehmen, daß es sich um dieselbe Partisanengruppe handelte, die uns begegnet war. Es hatte sich nun auch gezeigt, daß diese Partisanen den Feind töten konnten, wenn sie wollten. Umso deutlicher wurde uns, daß dieselben Partisanen uns einige Tage vorher nicht hatten töten wollen.

Auf dieses Ereignis hin wurden nun zahlreiche Truppen im Selzachtal sammelt. Diese Aktion dauerte bis gegen 18 Uhr. Erst dann wurde der Berg in Richtung des Schlachtfeldes erneut bestiegen. Das Ganze stand unter der Leitung von Hauptmann Beiler. Er vertrat den Bataillons-Kommandeur, einen Berliner Major, der erst kürzlich eingetroffen war. Als dieser Major in Skofja-Loka eintraf, sagte er zu einigen

Luxemburgern, die er im Flur der Schule antraf: „Na, mal endlich was vor die Flinte!“ In seinem ersten Einsatz wurde ihm durch ein Dum-Dum-Geschoß der linke Arm abgerissen.

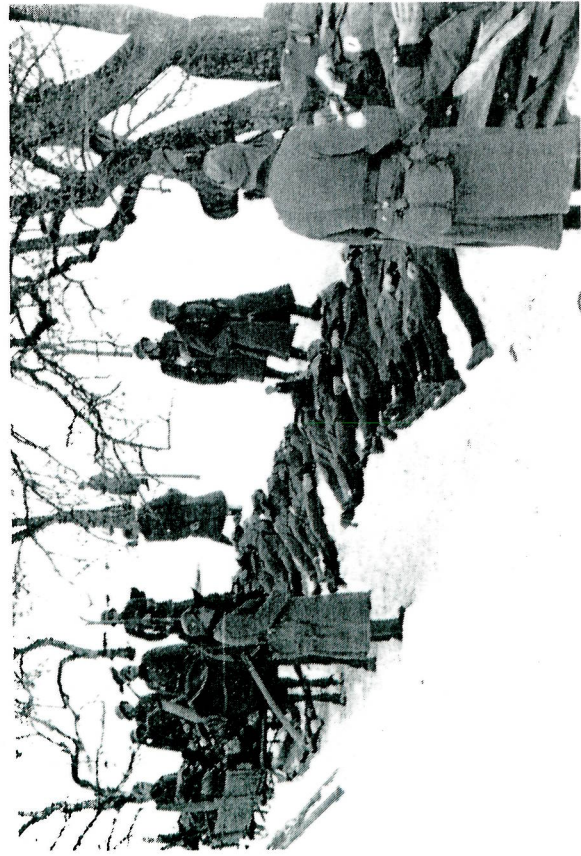
Hauptmann Beiler teilte die verschiedenen Kompanien zur Ersteigung des Berges Blegoš bei Rovte/Afriach ein. Hauptmann Frank, ein Freund von Hauptmann Beiler, ging den Berg von einer anderen Seite an. Hauptmann Beiler ging mit seiner Kompanie, seinen „Jungs“, einen eigenen Weg. Der Aufstieg dauerte 5 1/2 Stunden. Beim Antritt der Ersteigung sagte Hauptmann Beiler zu uns: „Pappi geht vor (für ihn selbst gemeint), dann folgt Meister Brodt in einem Abstand von 50 Metern“. Wieder 50 Meter zurück folgten die reichsdeutschen Unterführer und dann wieder 50 Meter zurück folgten die „Jungs“. So nahm der Hauptmann uns in Schutz. Dieses wohl auch, weil er jetzt selbst einsah, daß die einige Tage vorher geflohenen 9 Luxemburger nur das einzig Richtige getan hatten. Andererseits wußte er, daß wir hundemüde waren.

Kurz vor Mitternacht hatten wir den Berg erklommen. Vor uns lag eine breite Schneekuppe. Im Mondschein glaubte man auch ein Gehöft zu erkennen. Man hörte Stimmen. Hauptmann Beiler rief: „Fritz, bist du es“? Es war für Hauptmann Frank gemeint, der von der entgegengesetzten Seite aufgestiegen war. Als nicht sofort eine Antwort kam, schoß Hauptmann Beiler zwei grüne Leuchtkugeln. Diese wurden von Hauptmann Frank erwidert. Nun trabten wir noch etwa 300 Meter weiter durch hohen Schnee bis zu dem Gehöft. Hier lagen die Leichen der getöteten österreichischen Polizeibeamten aus Graz. Es waren 47 Mann. (Diesbezügliche Fotos sind im Besitz mehrerer Kameraden). Ein Überlebender

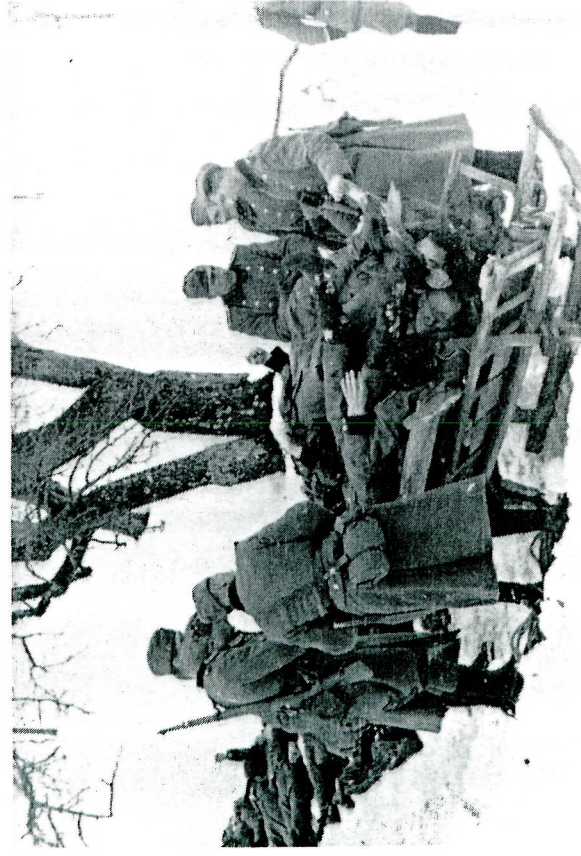


Im Gefängnis Wien „Rossauerlande“.
V.l.n.r.: Scholtes Eugène, Kass Jos,
Kass Jean

Im Gefängnis Wien „Rossauerlande“:
Camille Schaeler und Jean-Pierre Weydert



Die Leichen der bei einem Partisaneneinsatz im Dezember 1941 bei Afriach in Slowenien umgekommenen österreichischen Polizisten werden durch unsere Kameraden gesammelt und anschließend abtransportiert



wurde angetroffen. Er berichtete, daß er ins Bein geschossen worden sei. Ihm, wie auch den Toten, hatten die Partisanen die Stiefel ausgezogen und mitgenommen. Die Partisanen merkten wohl, daß er nicht tot war. Sie ließen ihn am Leben, weil er als Vater von 5 Kindern darum gebeten hatte, sein Leben zu verschonen. Von diesem Augenblick bis zu unserem Eintreffen hatte er sich in einen Ziegenstall verkrochen. In Anbetracht der späten Stunde und der totalen Erschöpfung der Truppe wurde die Bergung der Toten bis zum Morgen zurückgestellt. Es wäre an sich auch nicht möglich gewesen, die Toten wegzunehmen, weil mehrere dem Tod entgangene Polizeihunde die Leichen ihrer Herren derart verteidigten, daß sie sich mit den Vorderfüßen auf dieselben stellten. Erst am anderen Morgen mußte von Krainburg her ein Hundespezialist herbeigeholt werden, der die Tiere beruhigen und einfangen konnte. Aus den angegebenen Gründen wurde also Nachtruhe verordnet. Die Unterkünfte waren die Heuschuber, die Ställe usw. Die Offiziere wachten mit aller Strenge darüber, daß niemand Branntwein (Slibowitz) trank, der in Hülle und Fülle bei diesen Bergbewohnern vorhanden war. Entgegen der in der breiten Bevölkerung vorherrschenden Meinung, der Branntwein erwärme, erklärten uns die Truppenärzte stets, daß er im Endeffekt das Gegenteil bewirke. Dieses allerdings nur in dem Fall, wo man draußen in der Kälte bleiben müsse.

Am frühen Morgen wurden die Leichen geborgen. In den umliegenden Gehöften wurden Schlitten und Pferde requiriert. Die gefrorenen Leichen wurden zu etwa 10 auf je einen Schlitten verladen und festgebunden. Während dieser Zeit wurden in einem größeren Umfang um die paar Gehöfte verstärkte Posten aufgestellt. Von der starken Partisanengruppe wurde während des ganzen Vormittages nichts mehr wahrgenommen. Am Nachmittage erfolgte die Abfahrt mit den Leichen ins Selzachtal. Es war dunkel, als wir dort ankamen. In Anbetracht der vielen Toten stand uns die Angst im Nacken. Mit Erleichterung stellten wir aber fest, daß ein ganzes SS-Bataillon Selzach besetzt hatte. Wir wußten nun, daß wir wenigstens während der kommenden Nacht schlafen konnten.

Von unserem Kriegsgerechtsverfahren hörten wir nie mehr etwas.

Angefügte Aufstellung
der in KZ untergebrachten Angehörigen der ehem. Freiwilligen-
Kompanie

Lfd. Nr.	Name und Vornamen	Dienstgrad	Geburtsort	-datum	Letzt. Wohn.
1.	Baumann, Maximilian	Rottw. d. Sch.	Esch/Alzig	2. 4.19	Bottrop
2.	Bley, Leo Nikolaus	Unterw.	Kolmarberg	25. 1.22	Köln
3.	Boever, Johann	Unterw.	Hosingen	26. 2.19	Köln
4.	Borrmann, Michel Marzell	Unterw.	Uffingen	10. 4.20	Köln
5.	Braquet Peter	Rottw.	Schiffingen	14.10.19	Köln
6.	Brimayer, Marzell	Rottw.	Bürmeringen	9.12.21	Bottrop
7.	Deltgen, Alfons	Unterw.	Bondorf	7. 7.22	Köln
8.	Drescher, Jos. Joh. Peter	Unterw.	Ernster	23.10.20	Bottrop
9.	Enders, Mathias Nik. Franz	Unterw.	Grmacher	26.10.19	Köln
10.	Erpelding, Arnold Michel	Wachtm.	Scheidgen	26. 3.18	Bottrop
11.	Faha, Peter Raimund	Rottw.	Esch/Alzig	26. 3.19	Bottrop
12.	Funck, Nikolaus Edmund	Oberw.	Mompach	16.11.17	Bottrop
13.	Funck, Josef	Rottw.	Medernach	23. 2.17	Bottrop
14.	Fusenig, Marzell Martin	Unterw.	Schiffingen	9. 3.21	Köln
15.	Gaasch, Johann	Rottw.	Düdelingen	30. 6.20	Bottrop
16.	Gäspar, Julian	Rottw.	Esch/Alzig	15. 4.20	Bottrop
17.	Geib, Peter Josef	Unterw.	Uffingen	29. 3.20	Köln
18.	Gillen, Johann Peter	Unterw.	Fischbach	13. 5.19	Köln
19.	Groos, Philipp Georg	Unterw.	Luxemburg	8. 3.21	Bottrop
20.	Gouden, Moritz Nikolaus	Unterw.	N'kerschen	2. 3.22	Bottrop
21.	Hamilius, Jak. Emil Viktor	Rottw.	Esch/Alzig	11. 1.21	Bottrop
22.	Hamilius, Propser Dominik	Unterw.	Esch/Alzig	2.11.17	Köln
23.	Hansen, Johann Artur	Oberw.	Biwisch	5. 3.17	Bottrop
24.	Haupesich, Johann Peter	Unterw.	Heffingen	3. 4.20	Köln
25.	Hencks, Gaston Joh. Peter	Rottw.	Esch/Alzig	15. 8.19	Bottrop
26.	Herschbach, Johann Maximil.	Rottw.	Echternach	8. 5.21	Bottrop
27.	Hilbert, Renatus	Rottw.	Eischen	20. 1.21	Bottrop
28.	Hoffmann, Albert Emil	Unterw.	Steinheim	5. 8.21	Köln
29.	Imbert, Josef	Rottw.	Burglinster	27.11.18	Bottrop
30.	Karls, Baptist Norbert	Rottw.	Schrodweiler	29. 4.19	Bottrop
31.	Kass, Johann Mathias	Unterw.	Esch/Alzig	27. 9.21	Köln
32.	Kass, Josef	Unterw.	Oberwampach	6.12.18	Köln
33.	Kohl, Albert	Rottw.	Schuweiler	2. 1.20	Bottrop
34.	Konen, Georg	Rottw.	Binsfeld	9.11.20	Köln
35.	Kraemer, Nikolaus Hubert	Unterw.	Bruch	8. 5.20	Köln
36.	Kremer, Leopold Mathias	Unterw.	Medingen	16. 4.20	Köln
37.	Krier, Emil Johann	Rottw.	Luxemburg	2.12.20	Bottrop
38.	Krier, Emil Josef August	Wachtm.	Machtum	17. 2.17	Bottrop
39.	Lamboray, Hubert Robert	Rottw.	O'kerschen	8. 1.21	Bottrop
40.	Mandy, Johann Alfons	Rottw.	Rosport	21. 9.17	Köln
41.	Minden, Josef Nikolaus	Rottw.	Strassen	7. 7.17	Köln
42.	Ney, Johann	Rottw.	Nothum	13. 4.19	Köln
43.	Ney, Josef	Rottw.	Esch/Alzig	3. 4.20	Köln
44.	Paulus, Dominik Josef	Rottw.	Bettemburg	21. 4.21	Köln
45.	Peters, Emil Anton	Rottw.	Differdingen	1.10.20	Bottrop
46.	Pletschette, Franz Josef	Rottw.	Wormeldingen	17. 6.19	Bottrop
47.	Pündel, Luzian	Wachtm.	Kolmarberg	6. 7.17	Köln
48.	Reding, Emil	Rottw.		22.11.18	Köln

Lfd.
Nr.

Name und Vornamen

Dienstgrad

Geburtsort

-datum

Letzt.
Wohn.

49.	Reisen, Mathias Peter	Unterw.	Düdelingen	16.10.20	Köln
50.	Reuland, Joh. Peter Viktor	Wachtm.	Düdelingen	24. 3.17	Köln
51.	Reuter, Franz	Rottw.	Luxemburg	14.11.19	Bottrop
52.	Schaefer, Kamill Anton	Rottw.	Esch/Alzig	24. 9.19	Köln
53.	Schau, Peter	Rottw.	Eitelbrück	2. 5.21	Köln
54.	Schleich, Anton	Rottw.	Huldigen	7. 8.17	Köln
55.	Schmit, Emil Peter	Unterw.	Kalmus	30. 7.22	Köln
56.	Schmitz, Alois	Unterw.	Marnach	18.12.21	Köln
57.	Schmitz, Nikolaus Eduard	Oberw.	Diekirch	19. 5.17	Köln
58.	Schneider, Peter Josef	Rottw.	Rosport	15. 5.19	Bottrop
59.	Scholtes, Eugen	Unterw.	Diekirch	16. 4.19	Köln
60.	Schwachten, Renatus	Rottw.	N'anven	5. 3.20	Köln
61.	Schweich, Marzell Michel	Unterw.	Ernster	11. 2.18	Köln
62.	Seimez, Albert	Unterw.	Rümelingen	10. 2.20	Köln
63.	Simon, Joh. Baptist Renatus	Rottw.	Esch/Alzig	4.12.20	Köln
64.	Spilmann, Nikolaus	Unterw.	Brattert	15. 1.20	Köln
65.	Theis, Albert, Renatus	Rottw.	Düdelingen	29. 5.20	Köln
66.	Theisen, Alfons Johann	Rottw.	Schüttringen	24. 2.18	Köln
67.	Thill, Ferdinand	Unterw.	Düdelingen	31. 8.21	Köln
68.	Weber, Renat. Jos. Nikolaus	Rottw.	Zessingen	23. 8.20	Bottrop
69.	Weydert, Alois Mathias Joh.	Unterw.	Dickweiler	22. 6.21	Köln
70.	Weydert, Edmund Peter	Unterw.	Esch/Alzig	19.11.21	Bottrop
71.	Weydert, Joh. Pet. Nik. Marzell	Unterw.	Esch/Alzig	10.12.21	Köln
72.	Weydert Paul	Rottw.	Beggen	11. 1.20	Bottrop
73.	Weyrich, Renatus Karl	Rottw.	Fels	1. 3.18	Köln
74.	Wolff, Nikolaus	Unterw.	Kolmar	19.11.20	Köln

Vermerk: Die Zahlung von Dienstbezügen an die 16 unterstrichenen Männer wurde mit dem 31. 3. 1942, die der übrigen mit dem 31. 1. 1942 eingestellt.